

አዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር

አዲስ *ነጋሪ ጋዜጣ* ADDIS NEGARI GAZETA

OF THE CITY GOVERNMENT OF ADDIS ABABA

ሰሳሳ አንደኛ ዓመት ቁጥር ፶፮ አዲስ አበባ የካቲት ፲፬ ቀን ፪ሺ፲፮ ዓ.ም

በአዲስ አበባ ከተማ ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ 31st year No. 56 Addis Ababa, February 25th , 2023

<u>ማውጫ</u> ደንብ ቁጥር ፻፵፮/፪ሺ፲፭

<u>የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር የእሳትና አደጋ</u> ስጋት ስራ አመራር ኮሚሽን አደረጃት <u>እና</u> የፓራሚሲተሪ ሥራተኞች አስተዳደርን ለመወሰን የወጣውን ደንብ ቁጥር ፯/፪ሺህ፲ ማሻሻያ ደንብ

ገጽ-----፪ጚ፯፻፺፬

<u>ደንብ ቁጥር ፻፵፮/፪ሺ፲፭</u>

የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር የእሳትና አደ*ጋ* ስ*ጋት* ስራ አመራር ኮሚሽን አደረጃት እና የፓራሚሊተሪ ሥራተኞች አስተዳደርን ለመወሰን የወጣውን ደንብ

ቁጥር ፯/፪ሺህ፲ ለማሻሻል የወጣ ደንብ

በአዲስ አበባ ከተማ ውስዋ በተፈዋሮ ወይም በሰው ሰራሽ ሊደርሱ የሚችሉ የድንነተኛ አደ*ጋዎችን አ*ስቀድሞ የአደ*ጋ ስጋትን ለመቀነ*ስና ተገቢውን አ*ርም*ጃ ለመውሰድ፤ አደጋ በሚከሰትበት ወቅት ውጤታማ የሆነ የአደጋ ምላሽ በመስጠት ህይወትና ንብረት ለማዳን እንዲሁም በአደጋ ምክንያት ለተጎዱ የአስቸኳይ ጊዜ እርዳታ ለመስጠት እና በዘላቂነት መልሶ ማቋቋም አስፈላጊ በመሆኑ፤

> ያንዱ ዋጋ..... Unit price.....

CONTENTS

Regulation Number 146/2023

A Regulation to Provide for the Amendment of regulation No. 90/2010 issued to Provide For the Organization of Addis Ababa City Government

Fire and Disaster Risk Management Commission and Administration of its Paramilitary Officers

Page-----2794

Regulation Number 146/2023

A Regulation to Provide for the Amendment of regulation No. 90/2010 issued to Provide For the Organization of Addis Ababa City Government

Fire and Disaster Risk Management
Commission and Administration of its
Paramilitary Officers

Whereas, it is necessary to take appropriate measures to reduce the risk of natural or manmade emergencies in advance, and to take essential measures in order to save life and property and to provide emergency assistance and sustainable rehabilitation measures to citizens affected by disasters in Addis Ababa city;

አዲስ ነ*ጋሪ ጋ*ዜጣ ፖ.ሣ.ቁ ፪ሺ፬፪፵፭ Addis Negari Gazeta P.O.Box 2445 የእሳትና አደጋ ስ.ኃት Polo አመራር አባልግሎትን ተደራሽ ለማድረግ አስቸጋሪ ሁኔታዎች ቢኖረውም የአደጋ ሥራተኛው በፓራ ሚሊተሪ ስርዓት ትዕዛዝ ተቀብሎ ተግባራዊ ማድረግ አስፈላጊ በመሆኑ፤

የአደ*ጋ* ስ*ጋት ሥራ አመራር ተግባራትን* በተብቅ ዲሲፕሊን በመምራት አገልግሎት አሰጣሙን ውጤታማ ስማድረግ *ሥራተኞችን አስተዳደር መወሰን አስፈላጊ* ሆኖ በመገኘቱ፤

የአዲስ አበባ ከተማ ካቢኔ በአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር አስሬ.9ሚ አካላትን ሥልጣንና ተግባር ለመወሰን በወጣው አዋጅ ቁጥር ሮ፬/፪ሺህ፲፬ አንቀፅ ፵፩ ንዑስ አንቀፅ 76 Ż አና መሰረት ይህን ደንብ አውጥቷል::

አጭር ርዕስ ጠቅሳሳ ድን*ጋ*ጌ

δ ?? ? ???

ይህ ደንብ "በአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር ስጋት የእሳትና አደጋ PG አመራር ኮሚሽን አደረጃጀትና *ሠራተኞች* አስተዳደር ሥርዓት ለመወሰን የወጣ ደንብ *፩፻፵፯/፪ሺ፭*"ተብሎ ሲጠቀስ ይችላል፡፡

Whereas, Although it is difficult to access the fire and disaster risk management service, it is necessary for the emergency officers to accept and implement job order through paramilitary system;

Whereas, it is necessary to determine regulatory framework for the administration of disaster officers that enable conducting disaster risk management activities with strict discipline which inturn provides for effective service delivery;

Now, Therefore, in accordance with Sub-Article 20 of Article 41, and Article 91 of the Addis Ababa City Government Executive Organs Establishment and to specify the Power and Duties of the thereof Proclamation No. 74/2021, the Cabinet of the Addis Ababa City government has issued this Regulation.

PART ONE

GENERAL PROVISIONS

1. Short Title

This Regulation may be cited as: "Addis Ababa City Government Fire and Disaster Risk Management Commission's Organization and Administration of Its Paramilitary Officers Regulation Number 146/2023."

18

፪. ትርጓሜ

የቃሉ አገባብ ሌላ ትርጉም የሚያሰጠው ካልሆነ በስተቀር በዚህ ደንብ ውስዋ፡-

- ፩ **"ከተማ**" ማለት የአዲስ አበባ ከተማ ነው፤
- ፪ **"አስተዳደር**" ማለት የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር ነው፤
- ፫ "ከንቲባ" ማለት በተሻሻለው የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር ቻርተር አዋጅ ቁጥር ፫፻፷፩/፲፱፻፭ (አንዴተሻሻለ) አንቀፅ ፪ ንዑስ አንቀፅ (፫) የተመለከተውና በቻርተር አዋጁ አንቀፅ ፳፭ የተመለከቱት ሥልጣንና ተግባር ያሉት የከተማውን አስተዳደር የሚመራ ዋና ስራ አስሬፃሚ ነው፤
- ፬ "**አዋጅ**" ማለት የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር አስፌጻሚ አካላትን ሥልጣንና ተግባር ለመወሰን የወጣው አዋጅ ቁጥር ሮ፬/፪ሺህ፲፬ ነው፤
- ፭ **"የስተማ ሥራ አስኪያጅ**" ማለት በተሻሻለው የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር ቻርተር አዋጅ ቁጥር ፫፻፷፬/፲፱፻፭ አንቀጽ ፳፬ የተመለከቱት ስልጣንና ተማባር ያሉት ሥራ አስኪያጅ ነው፤
- ፮ **"ኮሚሽን**" ማለት የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር የእሳትና አደ*ጋ* ስ*ጋት ሥራ* አመራር ኮሚሽን ነው፤
- ፯ **"ኮሚሽነር**" ማለት ኮሚሽኑን በበላይነት የሚ*መ*ራና የሚያስተዳድር ኃላፊ ነው፤
- ፰ **"ምክትል ኮሚሽነር"** በዚህ ደንብ የአደ*ጋ* ስጋት ሥራ አመራር አገልግሎቱን ለመሥጠት የተደራጀ የዘርፍ አደረጃጀትን በበላይነት የሚመራ ኃላፊ ነው፤

2. **DEFINITION**

In this regulation, unless the context dictates otherwise:

- 1. "City" means the Addis Ababa city;
- "Government" means the Addis Ababa City Government;
- 3. "Mayor" means the chief executive officer
 Of the city who has the power and duties
 Stated under Sub-Article (3) of Article (2)
 Of the revised Addis Ababa city
 Government charter Proclamation no.
 361/2003 (as amended) and under Article
 21 of the charter proclamation;
- 4. **"Proclamation"** means Proclamation No. 74/2014 issued to determine the powers and functions of the executive organs of the Addis Ababa City Government;
- "City manager" means a manager who has the powers and duties specified under Article 24 of the Addis Ababa City Government Revised Charter Proclamation No. 361/2003;
- "Commission" means Addis Ababa City
 Government Fire and Disaster Risk
 Management Commission;
- 7. **"Commissioner"** means the officer who supervises and manages the Commission;
- 8. "Deputy Commissioner" is the official who supervises the sectorial branch organized to provide the risk management services specified in this regulation;

ga3733

- ፱ "የሥልጠና ማዕከል" ማለት ለህብረተሰቡና ለተቋማት የአዴ*ን መ*ከሳከልና መቆጣጠር ስልጠና እንዲሁም አዲስ ለሚቀጠሩና ነባር ሥራተኞች ልዩ ልዩ የሙያ ማሻሻያ እና የአዴ*ን ሥራ አመራር* ስልጠና የሚያሰለጥን የአዴ*ን መ*ከሳከልና መቆጣጠር ስልጠና
- ፲. "**ፓራሚሊተሪ**" ማለት በአደረጃጀት፣ በአሰራር፣ በአስተዳደር፣ በስልጠና እና በሥነ-ምግባር ወታደራዊ ሥነ-ሥርዓትና የእግ ቅደም ተከተል ጠብቆ የሚፈጸም ሙያ ነው፤
- ፲፩ "የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ" ማለት ፳፬ ሰዓት ዝግጁ በመሆን ለእሳትና ድንገተኛ አደ*ጋዎች* ምላሽ የሚሰጥ እና የድንገተኛ ህክምናና አምቡላንስ አገልግሎትን ለህብረተሰቡ በመስጠት ህይወትና ንብረትን የማዳን ሥራ የሚሰራ ባለሙያና አመራር ነው፤
- ፲፪ "አዴጋ" ማለት በተራጥሮ ወይም በሰው ሰራሽ ምክንያት የሚከሰትና ከአንድ ግለሰብ ወይም ቤተሰብ ወይም ቤተሰብ ወይም በዓይ ም ማህበረሰብ የመቆጣጠር አቅም በሳይ ሆኖ በሰውና በህብት ወይም በንብረት ሳይ ጉዳት በማድረስ ማህበራዊና ኢኪኖሚያዊ ቀውስ የሚያስከትል ማንኛውም ክስተት ነው፤

- 9. "Training center" means a disaster prevention and control training center that provides disaster prevention and control training for the public and institutions, and it give various professional development and disaster management training for newly hired and existing officers;
- 10. "Paramilitary" means a profession that is carried out in accordance with military order and discipline in terms of organization, operation, management, training, and ethics;
- 11. "Paramilitary officer" means professionals and leaders who are ready 24 hours a day to respond to fire and emergencies and provide emergency medical and ambulance services to the community to save lives and property;
- 12. "Disaster" means any event that occurs due to natural or man-made causes and is beyond the control of an individual or family or group or society, causing damage to people, wealth or property and causing a social and economic crisis;

- ፲፫ "የአደጋ ስጋት ስራ አመራር" ማለት የአደጋ ተጽዕኖንና የአደጋ የመከሰት ዕድልን አስቀድሞ ለመከላከል ፤ ሲከሰትም የሚያስከትለውን የጉዳት መጠን ለመቀነስ እንዲቻል ስርዓት ባለው መልኩ የአስተዳደር ስትራቴጂዎችን ፤ ተቋሞችን አንዲሁም የአሰራር ክህሎቶችንና አቅሞችን
- ፲፬ **'ፋየር ቺፍ**' ማለት የኮሚሽኑ የአደ*ጋ* ምላሽ ዘርፍ ወይም ኦፕሬሽን ፣ የማዕከል ድንገተኛ አደ*ጋዎች መቆጣ*ጠር ምላሽ አገልግሎት በኃላፊነት *እንዲመራ* የተመደበ ከፍተኛ ባለሙያ ነው፤
- ፲፭ '**ምክትል ፋየር ቺፍ**' ማለት የኮሚሽኑ የአደ*ጋ* ምላሽ ወይም ኦፕሬሽን የማዕከል ድንገተኛ አደ*ጋዎች መቆጣ*ጠር ምላሽ አገልግሎት ሥራዎችን በምክትል ኃላፊነት እንዲመራ የተመደበ ባለሙያ ነው፤
- **፲፮ 'ቅርንጫፍ ጽህፌት ቤት**' ማለት በከተማው ውስጥ የሚገኝ ለኮሚሽኑ ተጠሪ የሆነ ጽህፌት ቤት ነው፤
- ፲፮ "**ን**ዑስ **ቅርንጫፍ ጽህፌት ቤት**" ማለት አንደአስፈላጊነቱ በከተማው ውስጥ ለቅርንጫፍ ጽህፌት ቤት ተጠሪ የሆነ ለህብረተሰቡ በቅርበት አገልግሎት ለመስጠት የሚከፌት የስራ ቦታ ነው፤
- ፲፰ 'ቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጅ' ማለት የኮሚሽኑ ቅርንጫፍ ጽህፌት ቤትን በበላይነት የሚመራና የሚያስተዳድር ሰው ነው፤

- 13. "Disaster risk management" means the process of using management strategies, institutions, and operational skills and capabilities in a systematic manner to prevent the impact of a disaster and the possibility of a disaster, and to reduce the amount of damage caused when it occurs;
- 14. "Fire Chief" means the senior officer designated to be in charge of the Commission's disaster response sector or operation, conducting the Central Emergency Management Response Service;
- 15. "Deputy Fire Chief" means a professional designated to act as a deputy in charge of the emergency response or operations of the Commission's Emergency Management Center;
- 16. "Branch Office" means an office of the Commission located within the City;
- 17. "Sub-branch office" means a workplace in the city that is accountable to the branch office to provide close service to the community;
- 18. "Branch Manager" means a person who supervises and manages a branch office of the Commission;

- ፲፱ **'ሽፍት ኮማንደር**' ማለት በኮሚሽኑ የአደ*ጋ* ምላሽ ዘርፍ ወይም ኦፕሬሽን ሥራዎችንና በዚህ ዘርፍ የተመደቡ የአደ*ጋ መ*ቆጣጠር ፓራሚሲተሪ ሥራተኞችን ፫ ፌረቃዎች የሚመራና የሚያስተባብር ሰው ነው፤
- ጃ "ሽፍት ማናጀር" ማለት በኮሚሽኑ ውስጥ የአዴጋ መቆጣጠር ሥራዎችና በዚህ ዘርፍ የተመደቡ የአዴጋ መቆጣጠር ፓራሚሊተሪ ሠራተኞችን በአንድ ፌረቃ የሚመራ ሥራ መሪ ነው፤
- **፳፩ "ቡድን መሪ**" ማለት በአንድ የአደ*ጋ* ተሽከርካሪ ውስጥ በስታንዳርድ መሰረት የአደ*ጋ መቆጣ*ጠር ሥራዎችንና ባለሙያዎችን የሚመራ መሪ ነው፤
- ፳፪ **"የደንብ ወይንም የሥራና ማዕረግ ልብስ**" ማለት የአደ*ጋ ሥ*ራተኛው በሥራ ወቅትና በበዓል ቀን እንደ አሰፌሳጊንቱ የሚለብሳቸው የተለያዩ ጥራት ደረጃ፣ ቀለምና ሁኔታዎችን ታሳቢ ያደረገ ልብስ ነው፤
- **፳፫ "ማዕረግ**" ማለት ከምልምል ወይም ከጀማሪ እስከ ኮሚሽነር ያለ በሥራ አፌጻጸምና በቆይታ ወይም በአገልግሎት ወይም በጀብድ የሚሰጥ የማዕረግ ዕርከኖችንና ምልክቶችን የሚሸፍን ነው፤
- ፳፬ "**ደረጃ ዕድገት**" ማለት የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ባለው ክፍት የስራ መደብ ሳይ በተቀመጠው ተ<mark>ፈሳጊ ችሎታ መመዘ</mark>ኛ ተወዳድሮ ከያዘው የሥራ ደረጃ ከፍ ወዳለ የሥራ ደረጃ ማሳደግ ነው፤

- 19. "Shift Commander" means a person who directs and coordinates 3 shifts of the Commission's disaster response sector or operations and disaster management paramilitary officer assigned to this sector;
- 20. "Shift Manager" means a manager in charge of disaster management operations in the commission and the disaster management paramilitary officer assigned to this sector in one shift;
- 21. "**Team leader**" means a leader who leads a disaster control tasks and officers thereof in an emergency vehicle;
- 22. "Regular or work and rank clothes" means the clothes that the accident officer wears during work and on holidays as needed, according to different quality levels, colors and conditions;
- 23. "Rank" means the ranks and insignia of rank conferred by performance and tenure or service or adventure from recruit or novice to commission;
- 24. "**Promotion**" means the promotion of a paramilitary employee to a higher level of work than he/she holds by competing against the required skill set for a vacant post;

2800

宏奏 **"ሰው"** ማለት የተፈዋሮ ሰው ወይም በሕፃ የሰውነት መብት የተሰጠው አካል ነው፡፡

አዲስ ነጋሪ ጋዜጣ ቁጥር ፵፫ የካቲት ፲፬ ቀን ፪ሺ፲፭ ዓ.ም.

፫ የጾታ አገሳለጽ

በዚህ ደንብ ውስጥ በወንድ ጸታ የተደነገገው የሴትንም ጸታ ያካትታል።

፬ የደንቡ ዓላማ

- *፩* ኮሚሽኑ በአዋጅ የተሥጡ ሥልጣንና ተግባር በብቃት ስመወጣት የሚያስችለውን ተቋማዋ አደረጃጀት እንዲኖረው ለማስቻል፤
- **፪** የኮሚሽኑ የፓራሚሊተሪ አደጋ ゆんせぞそ በፓራሚሊቴሪ አስተዳደር ሥርዓት ለመምራትና የተሟላ የአደጋ かりむ MG አመራር አባልማሎት አሠጣጡን የህግ መሰረት ለማስያዝ፤
- **፫** በኮሚሽኑ የሚሰጠውን ምለፅ የአደጋ ስ*ጋት ሥራ አመራር አገልግሎት* በተብቅ ዲሲፕሊን ለመፈፀምና ለማስፈፀም፤
- ፬ የፓራማሊተሪ **ሥ**ራተኞች የኮሚሽኑን ተልዕኮዎች በብቃትና በሳቀ ጥራት መወጣት እንዲችሉ ለማድረግ፤
- **ይ** የኮማሽኑን መርሆዎች **ግል**ፀኝነትና ወዋነት ባለው አካሄድ ተፈፃሚ እንዲሆኑ ለማስቻል፤
- **፮** የኮሚሽኑን እሴቶች የተላበሰ፣ ተቋማዊ 9885 የአሰራር ፍልስፍና የተከተለ የአደጋ ሥራተኛ ለመገንባት ነው።

25. "Person" means a natural person or a legal entity.

3. GENDER EXPRESSION

Provisions of this Regulation set out in the Masculine gender shall also apply to the Feminine gender.

OBJECTIVE OF THE REGULATION

- 1. To enable the commission to have the institutional organization to effectively carry out the powers and duties given by the Proclamation;
- 2. To manage the paramilitary management system of the commission's paramilitary disaster officer and provide a legal basis for the provision of complete disaster risk management services;
- 3. To carry out and execute the full risk management service provided by the commission in strict discipline;
- 4. To enable the paramilitary officer to carry the commission's missions more effectively and efficiently;
- 5. To enable the principles of the Commission to be implemented in a transparent and consistent manner;
- 6. To build a disaster workforce that embraces the Commission's values. institutional culture and operational philosophy.

ክፍል ሁለት

<u>ኣዲስ ነ*ጋሪ ጋ*ዜጣ ቁጥር ፶፫ የካቲት ፲፬ ቀን ፪ሺ፲</u>፭ ዓ.ም.

የኮሚሽኑ አደረጃጀትና አሰራር

፩. የኮሚሽኑ አደረጃጀት

ኮሚሽኑ:-

- § በማሪከል ደረጃ
 - ሀ) ዋና ኮሚሽነር፤
 - ለ) የአደ*ጋ* ስ*ጋ*ት ቅነሳ ዘርፍ ምክትል ኮሚሽነር፤
 - ሐ) የአደ*ጋ* ቴክኖሎጂና ምህድስና ዘርፍ ምክትል ኮሚሽነር፤
 - መ) የአደጋ ምላሽ ዘርፍ ምክትል ኮሚሽነር፤
 - ው) የፌንድ ሎጀስቲክና መልሶ ማቋቋም ዘርፍ ምክትል ኮሚሽነር፤
 - ረ) የሥልጠና ማዕከል ዋና እና ምክትል ኃላፊዎች እና እንደ አሰፈላጊነቱ፤
 - ሽ) አስፌላጊ የሆኑ የሥራ ክፍሎች፣ ይኖሩታል፤
- ፪ በቅርንጫፍ ጽህፌት ቤት ደረጃ
 - ሀ) ቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጅ፤
 - ለ) ንዑስ ቅርንጫፍ፣ እና
 - ሐ) አስፈላጊ የሆኑ የሥራ ክፍሎች፤ ይኖሩታል፡፡

፮ የዋና <u>ኮሚሽነሩ ተጠሪነትና አሿሿም</u>

ዋና ኮሚሽንሩ በከንቲባው ይሾማል፤ ተጠሪንቱም ለከተማው ሥራ አስኪያጅ ይሆናል፡፡

፯ <u>የምክትል ኮሚሽንሮች፣ የሥልጠና ማዕከል</u> <u>ኃላፊዎችና ቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጆች</u> ተጠሪነት፣ አሿሿምና ምደባ

- ፩ ምክትል ኮምሽነሮችና የስልጠና ማሪከል ኃላፊ በከንቲባ የሚሾሙ ሲሆን ተጠሪነታቸው ለዋና ኮሚሽነር ይሆናል፤
- ፪ የቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጆች በዋና ኮሚሽንሩ አቅራቢንት በከተማው ሥራ አስኪያጅ አጽዳቂንት በሜሪት የሚመደቡ ሲሆን ተጠሪንታቸው ለዋና ኮሚሽንር ይሆናል፤

PART TWO

2801

ORGANIZATION AND PROCEDURE OF THE COMMISSION

5. ORGANIZATION OF THE COMMISSION

The Commission shall:

- 1. At the center level
 - A. Chief Commissioner,
 - B. Deputy Commissioner of Disaster Risk Reduction Sector,
 - C. Deputy Commissioner of Disaster Technology and Environment Sector,
 - D. Deputy Commissioner of Disaster Response Sector,
 - E. Deputy Commissioner of Fund Logistics and Rehabilitation Sector,
 - F. Chief and Deputy Heads of the Training Center where necessary,
 - G. It shall have necessary working units;
- 2. At the branch office level
 - A. Branch Manager,
 - B. Sub-branch, and
 - C. It shall have necessary working units.

6. THE ACCOUNTABILITY AND APPOINTMENT OF THE CHIEF COMMISSIONER

The Chief Commissioner shall be appointed by the Mayor and shall be responsible to the City Manager.

7. ACCOUNTABILITY, APPOINTMENT AND ASSIGNMENT OF DEPUTY COMMISSIONERS, TRAINING CENTER OFFICERS AND BRANCH MANAGERS

- 1. Deputy Commissioners and head of the training center shall be appointed by the mayor and they shall be accountable to the chief commissioner.
- 2. Branch Managers are assigned on merit basis with the approval of the City Manager on the recommendation of the Chief Commissioner and shall be accountable to the Chief Commissioner.

ያ የስልጠና ማሪከል ምክትል うりん የአካዳሚክና የሚያስተባብር ስልጠናን በዋና ኮሚሽነሩ አቅራቢነት በከተማው አስኪያጅ አጽዳቂ5ት በሜሪት MG ይመደባል፤ ተጠሪነቱም ለስልጠና ማዕከል ኃላፊ ይሆናል፡፡

፰ የዋና ኮሚሽነሩ ስልጣንና ተግባራት

በአዋጁ አንቀጽ ፲፭ ንዑስ አንቀጽ (፪) እና (፫) የተደነገገው የወል ኃላፊነት እንደተጠበቀ ሆኖ ኮሚሽነሩ የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፡-

- ፩ ኮሚሽኑን በበላይነት ይመራል፣ ያስተባብራል፤
- ፪ በአዋጁ ለኮሚሽኑ የተሰጡ ሥልጣንና ተግባራትን በሥራ ላይ ያውሳል፤
- ፫ የኮሚሽኑን ስትራቴጂካዊና ዓመታዊ እቅድና በጀት በማዘጋጀት ለሚመለከተው ተጠሪ ለሆነለት አስፊፃሚ አካል ያቀርባል፤ ሲፀድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፤
- ፬ የፓራሚሊተሪ ሥራተኞችን በዚህ ደንብ መሥረት ይቀጥራል፤ ያስተዳድራል፤ ያሰናብታል፤
- ጅ ከኮሚሽኑ የፓራሚሊተሪ ሥራተኞች ውጪ ያሉ ባለሙያዎችን እና የኮሚሽኑን ድጋፍ ሰጪ ሥራተኞችን በአስተዳደሩ የመንግስት ሥራተኞች አዋጅ መሰረት ይቀፕራል፣ ያስተዳድራል፣ ያሰናብታል፤
- ፮ ለኮሚሽኑ በተመደበው በጀት መሰረት ገንዘብ ወጪ ያደርጋል፤ ሀብትና ንብረት ያስተዳድራል፤

3. The deputy head of the training center who coordinates the academics and training in the training centers shall be appointed on merit with the approval of the city manager on the recommendation of the chief commissioner; and shall be accountable to head of the training center.

8. POWERS AND DUTIES OF THE CHIEF COMMISSIONER

Notwithstanding the General responsibilities stipulated under sub-articles (2) and (3) of Article 15 the Proclamation, the commissioner shall have the following powers and duties:

- . 1. He supervises and coordinates the commission;
 - 2. Shall carry out the powers and duties assigned to the commission by the Proclamation;
- 3. Prepares the commission's strategic and annual plan and budget; and presents it to the relevant executive body, and implements it when approved;
- 4. Recruits, manages and dismisses paramilitary officer in accordance with this regulation;
- 5. Hires, manages, and dismisses experts other than the paramilitary staff of the commission and the support staff of the commission in accordance with the Addis Ababa City Government public servants Proclamation;
- 6. Withdraw money according to the budget allocated to the commission; He manages wealth and property.

- ፯ ኮሚሽኑ ከሶስተኛ ወገኖች *ጋር* በሚያደርጋቸው ግንኙነት ኮሚሽኑን ይወክ**ሳ**ል፤
- ፰ የኮሚሽኑን የሥራ ዕቅድ እና በጀት በማዘ*ጋ*ጀት ተጠሪ ለሆነለት አስፌጻሚ ተቋም ያቀርባል፣ ሲፀድቅም በስራ ላይ ያውላል፤
- ፱ ኮሚሽኑ ከባለድርሻ አካሳት *ጋር* የሚኖረውን ተቋማዊ ቅንጅት እንደተቋም ያስተባብራል፤
- ፲ የኮሚሽኑን የሥራ አሬፃፀምና የሂሳብ ሪፖርቶችን በማዘ*ጋ*ጀት ተጠሪ ለሆነለት አስሬፃሚ አካል ያቀርባል፤
- โอ በከተማ ደረጃ የአደ*ጋ* ስ*ጋ*ት Pla አመራር ፖሊሲ አና የአደጋ ምሳሽ ሪቅድ **እንዲዘ**ጋጅ በማድረግ አሰጣጥ ለከተማ ሥራ አስኪያጅ ያቀርባል፤ ሥራ አስኪያጁም ፖሊሲውን ከመረመረ በኃላ ለከተማ ካቢኔ ያቀርባል፤ በከተማ ምክር ቤት ሲፀድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፤
- ፲፪ የዲሲፕሊን ኮሚቴ፣ የቅሬታ ሰሚ ኮሚቴ እና የደረጃ እድባት ኮሚቴ የሚያቀርቡለትን የውሳኔ ሀሳብ በኮሚሽኑ ደረጃ የመጨረሻ ውሳኔ ይሰጣል፤
- ፲፫ ኮሚሽነሩ ለሥራ ቅልዋፍና ባስፌለን መጠን ከስልጣንና ተግባሩ በከፊል ለኮሚሽኑ ምክትል ኮሚሽነሮች ወይም ለሥራተኞች በውክልና ሊሰዋ ይችላል፡፡

፱ የምክትል ኮሚሽነሮች ስልጣንና ተግባር

፩ የዘርፉን ተግባራት በማሪከልና በቅርንጫፍ በማቀናጀት ያቅዳል፤ እንዲጸድቅ ያደርጋል፤ ተግባራዊነቱን ይመራል፤ ይደግፋል፤

- 7. Represents the Commission in its dealings with third parties;
- 8. Prepares the commission's work plan and budget and submits it to the executive institution responsible for it, and when approved, implements it.
- 9. The Commission coordinates the institutional coordination with stakeholders as an institution.
- 10. Prepares the Commission's work performance and financial reports and submits them to the responsible executive body.
- 11. Develops a city-level disaster risk management policy and disaster response plan and submits it to the city manager; After reviewing the policy, the manager will submit it to the city cabinet. It will apply when approved by the city council.
- 12. Renders final decision at the commission level regarding the decision idea submitted by Disciplinary Committee, Grievance Committee and Promotion Committee
- 13. The commissioner may delegate some of his powers and duties to deputy commissioners or staff members as needed for operational efficiency.

9. POWERS AND DUTIES OF DEPUTY COMMISSIONERS

1. Plans by coordinating the activities of the sector at the center and at the branch. He makes it right. It directs its implementation. Supports.

18

- ፪ በዘርፉ የተልቀዱ የሥራ መደቦችን እየለየ ክፍት የሆኑ ቦታዎችን በሰው ኃይል እንዲሸፊኑ ለሚመለከተው በማቅረብ እንዲሟሉ ያደርጋል፤
- ፫ በዘርፉ ያሉ የሥራ ክፍል ሥራተኞችን ይመራል፣ ከዲሲፕሊን ውሳኔና ስንብት ውጪ ያሉትን እርከኖች ተፊፃሚ ያደርጋል፤
- ፬ ከኮሚሽኑ ተግባርና うへんりき ЭС. ተያያዥነት ባሳቸው ፌቃድ የበጎ ተማባሮች ሳይ የበታ *ሌቃ*ደኞችና አደረጃጀት የህብሬተሰቡ *እንዲ*ጠናከር ከሚመለከታቸው አስፈጻሚ ተቋም ጋር በቅንጅትና በትብብር ይሰራል፤
- ጅ የቅርንጫፍ ጽህፊት ቤቶችን ሥራዎች በዘርፍ ያስተባብራል፣ አሬፃፀማቸውን ይገመግማል፣ አቅጣጫ ያስይዛል፤
- ፮ በየዘርፋቸው ለማስፌፀም የሚያስችሉ የአሰራር ማንዋል በማዘ*ጋ*ጀትና እንዲፀድቅ በማድረግ በየሥራ ክፍሎች ተግባራዊ እንዲሆን ያደርጋል፤
- ፯ ከየዘርፋቸው *ጋ*ር በተያያዘ የሚወጡ ህጎችንና አሰራሮችን ያስተገብራል፣ ይከታተላል፣ ይቆጣጠራል፤
- ፰ ለየዘርፋቸው አስፌላጊ የሆኑ መመሪያዎችን በማዘጋጀት ለኮሚሽኑ ያቀርባል፤ ሲጸድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፤
- ፱ የሥራ ዘርፋቸውን የሥራ አልፃፀም ሪፖርት ለዋና ኮሚሽንሩ ያቀርባል፤
- ፲ ኮሚሽንሩ በማይኖርበት ጊዜ በኮሚሽንሩ ወይም በከተማ ሥራ አስኪያጅ ሲወከል እርሱን ተክቶ ይሰራል፤

- **2.** Identifying the positions approved by the sector and providing the vacant positions to be covered by manpower to fill them;
- **3.** Directs the employees of the work department in the field, and implements the steps other than disciplinary decisions and dismissals.
- 4. works in coordination and cooperation with the relevant executive institution to strengthen the organization of volunteers and the community on voluntary activities related to the duties and responsibilities of the commission.
- **5.** Coordinates the activities of the branch offices by sector, evaluates their performance, and sets direction
- **6.** preparing and approving a procedure manual that can be implemented in each sector, it will be implemented in each work department.
- **7.** implements, monitors, and controls the laws and procedures issued in relation to their respective fields.
- **8.** Prepares and submits to the Commission the necessary guidelines for their respective fields; When approved, it will be implemented.
- **9.** shall submit to the Chief Commissioner the performance report of his department;
- **10.** In the absence of the Commissioner, he shall act in his stead when represented by the Commissioner or the City Manager;

፲፩ በኮሚሽነሩ ተለይተው የሚሰጡትን ሌሎች ተፃባሮችን ያከናውናል፡፡

፲. የስልጠና ማዕከል ተማባርና ኃላፊነት

- ፩ የአጭርና፣ የመካከለኛ እና የረጅም ጊዜ የእሳትና አደ*ጋ ሥጋት ሥራ አመራርና* ተ*ያያ*ዥ ስልጠናዎችን ያዘ*ጋ*ጃል፤ ይሰጣል፤
- ፪ የፓራሚሊተሪ ሥራተኞች ከሚመለከተው አካል ጋር በመተባበር የፓራሚሊተሪ ዲሲፕሊን ስልጠና ይሰጣል፤
- ፫ ለነባር የአደ*ጋ ሥራተኞች የአ*ፈፃፀም ክፍተትን ሲሞላ የሚችል የመልሶ ማንቂያ ወይም የአቅም ማሻሻያ ፕሮግራም በመቅረፅ ተከታታይ የተግባር እና ንድፌ ሃሳብ ስልጠናዎችን ይሰጣል፤
- ፬ ከአደ*ጋ* ስጋት ሥራ አመራር የአገልግሎት አሰጣተና አሰራር ተግባር ጋር በተያያዘ የተናትና ምርምር ሥራዎችን ያከናውናል፤ ለተግባራዊንቱም ከሚመለከታቸው አካላት ጋር ይሰራል፤
- ፭ በኮሚሽኑ የአደ*ጋ ሥ*ራ አመራር፣ የአመራርና ውሳኔ አሠጣዋ ሞጁላር ስልጠና*ዎችን* በማዘ*ጋ*ጀት ወይም በማመቻቸት ለኮሚሽኑ ከፍተኛና መካከለኛ አመራር ስልጠና ይሰጣል፤
- ፮ ለስልጠና ማዕከል ተጨማሪ አዳዲስ የስልጠና መስኮች በመለየት ለተለየው የስልጠና መስክ ካሪኩለም አዘጋጅቶ ለኮሚሽኑ በማቅረብ የካሪኩለም ቫሊዲሽን ወርክ ሾፕ ያዘጋጃል፤ ካሪኩለሙ ሲፀድቅ ተማባራዊ ያደርጋል፤

11. Performs other duties as assigned by the Commissioner.

10. <u>DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF</u> TRAINING CENTER

- 1. Prepares and provides short-, medium- and long-term fire and disaster risk management and related training.
- 2. Paramilitary officer shall be trained in paramilitary discipline in collaboration with the concerned body.
- 3. Provides continuous practical and theoretical training to existing emergency officer in formulating a counter-alert or capacity building program that can fill performance gaps.
- Conducts research activities related to disaster risk management service delivery and procedures.
- Provides training to senior and middle management of the commission by preparing or facilitating modular trainings on risk management, leadership and decision-making.
- 6. By identifying more new training fields for the training center, he prepares a curriculum for the specific training field and submits it to the commission, prepares a curriculum validation workshop, and implements the curriculum when it is approved.

አፈጻጸሙ ኮሚሽኑ በሚያወጣው መመሪያ

ይወስናል፤

18

፰ ለፌዴራል፣ ለክልል እና ለከተማ፣ የግልና የመንግስት ተቋማት የእሳትና ድንባተኛ አደ*ጋዎች መ*ከሳከልና መቆጣጠር ጀማሪ ሙያተኞች ስልጠና ተቋማት በሚያቀርቡት መሰረት ጥያቄ ያሰለጥናል፤ በሙያው નીવૃ የሆኑ ሙያተኞችን ለኮሚሽኑ በማቅረብ ያስመርቃል::

፲፩ <u>የስልጠና ማዕከሉ ኃላፊ ተማባርና ኃላፊነት</u> የስልጠና ማዕከሉ ኃላፊ፡-

- ፩ የሥልጠና ማዕከሉን በበሳይነት ይመራል፤ ያስተባብራል፤
- ፪ የስልጠና ማዕከሉን የአሰራር ሥርዓት ይዘረ*ጋ*ል፤
- ፫ የአቅም ግንባታ ተግባራትን በመለየት የአመራርና ሬፃሚ አቅም በተለየ የክፍተት ዳሰሳ ጥናት መሰረት በስልጠና እንዲገነባ ያስተባብራል፤
- ፬ የሥልጠና ማዕከሉን ስትራቴጂክና ዓመታዊ ዕቅድ፣ የሥራ ፕሮግራም እና በጀት ያዘ*ጋ*ጃል፣ ሲፌቀድም በሥራ ሳይ ያውሳል፤
- ጅ ለስልጠና ማዕከሉ በተፌቀደው በጀት መሰረት ገንዘብ ወጭ ያደርጋል፤ ስልጠና ማዕከል ሀብትና ንብረት ያስተዳድራል፤

- 7. Risk management for machine operators;
 Provides vocational training for ambulance
 drivers and other emergency response
 drivers; submits it to an institution that
 certifies the competence of drivers; The
 details will be determined by the
 instructions issued by the Commission.
- 8. Provides training for federal, state and city, private and government institutions in the prevention and control of fire and emergencies according to the requests of junior professional training institutions; He graduates qualified professionals by presenting them to the commission.

11. DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF THE HEAD OF THE TRAINING CENTER

Head of the Training Center:

- 1. Supervises the training center; Coordinates.
- 2. Establishes the training center's operating system.
- 3. Shall Identify capacity building activities and coordinate leadership and executive capacity through training based on specific gap surveys.
- 4. Prepares the training center's strategic and annual plan, work program and budget, and implements it when approved.
- 5. Withdraws money as per the approved budget for the training center; Training center manages resources and property.

- ፮ ለስልጠና ማዕከሉ አሰራርና አገልግሎት አስፊላጊ የሆኑ መተዳደሪያ ደንቦችንና መመሪያዎችን በማዘጋጀት ለኮሚሽኑ ያቀርባል፤ ሲፀድቅ ተግበራዊ ያደርጋል፤
- ፯ አግባብ ባለው ሕግ መሠረት ኮሚሽኑን በማሳወቅ ተመሳሳይ ዓላማ ካላቸው የስልጠና ተቋማት ጋር በመፃፃፍ የሥራ ትስስር ሊፊዋር ይችላል፤
- ፰ የስልጠና አገልግሎት ገቢ በአስተዳደሩ የፋይናንስ አስተዳደር ሕግ መሠረት ይሰበስባል፤ በፋይናንስ አስተዳደር ህግ መሰረት ተገቢውን ይፈጽጣል ፤
- ፱ ለስልጠና ማዕከሉ አደረጃጀትና አሰራር ለማሳለጥ አስፌላጊ የሆኑ መመሪያዎችን አዘጋጅቶ ለኮሚሽኑ ያቀርባል፤ ሲፀድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፤
- 1. የሥልጠና ማዕከሉን የሥራ አፌጻጸምና የሂሳብ ሪፖርቶች አዘ*ጋ*ጅቶ ለኮሚሽንሩ ያቀርባል፤
- ፲፩ የስልጠና ማዕከሉ ከሶስተኛ ወገን *ጋር* በሚያደር*ጋ*ቸው *ግንኙ*ንቶች የስልጠና ማዕከሉን ይወክላል፤
- ፲፪ በኮሚሽነሩ ተለይተው የሚሰጡትን ሌሎች ተጨማሪ ተግባራት ያከናውናል፡፡

፲፪ <u>የስልጠና ማዕከሉ ምክትል ኃላፊ ተግባርና</u> *ኃ*ላፊነት

የስልጠና ማዕከል ምክትል ኃላፊ ተጠሪነቱ ለስልጠና ማዕከል ኃላፊው ሆኖ የሚከተሉት ሥልጣንና ተግባራት ይኖሩታል፡-

- ፩ የአካዳሚክና ስልጠና ሥራዎችን ዕቅድ አዘጋጅቶ ለስልጠና ማዕከሉ ኃላፊ ያቀርባል፤ ሲጸድቅ ተግባራዊነቱን ይመራል፤ ያስተባብራል፤
- ፪ የማዕከሉ ኃላፊ በማይኖርበት ጊዜ እርሱን ተክቶ ይሰራል፤
- ፫ በስልጠና ማዕከሉ ኃላፊ ተለይተው የሚሰጡትን ሌሎች ተጨማሪ ተግባራት ያከናውናል።

- **6.** Prepares necessary regulations and guidelines for the operation and service of the training center and submits them to the commission; When approved, it shall become operational.
- 7. In accordance with the relevant law, he may write to inform the commission and establish working relationships with training institutions of the same world.
- 8. Training service revenue is collected in accordance with the Administration's Financial Management Act; Performs due diligence in accordance with the Financial Management Act.
- **9.** Prepares and submits to the commission necessary instructions to facilitate the organization and operation of the training center; When it approves, it will apply.
- **10.** Prepares training center performance and accounting reports and submits them to the commissioner.
- **11.** The Training Center represents the Training Center in its dealings with third parties;
- **12.** Performs other additional duties as assigned by the Commissioner.

12. <u>DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF</u> <u>THE DEPUTY HEAD OF THE</u> <u>TRAINING CENTER</u>

The Deputy Head of the Training Center shall be the head of the Training Center and have the following powers and duties:-

- 1. Prepares a plan for academic and training activities and submits it to the head of the authority center; When approved, it directs its implementation. Coordinates.
- 2. In the absence of the head of the center, he acts as a substitute.
- 3. Performs other additional tasks identified by the head of the training center.

፲፫ የቅርንጫፍ ጽሀፊት ቤት ተግባርና ኃላፊነት

- ፩ የኮሚሽኑን ሥልጣንና ተግባር መሰረት በማድረግ በቅርጫፍ ጽህፊት ቤት ደረጃ የሚሰሩ የአደጋ ስጋት ሥራ አመራር አገልግሎቶችን ዕቅድ አዘጋጅቶ ያቀርባል፤ ሲጸድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፤
- ፪ በቅርንጫፉ ጽሀፊት ቤት የሥራ ክልል የአደ*ጋ* ስጋት ቅነሳ ሥራዎችን ይተገብራል፤
- ፫ በቅርንጫፉ ጽህፊት ቤት የሥራ ክልል የአደጋ ምሳሽ አገልግሎቶችን ይተገብራል፤
- ፬ በቅርንጫፉ ጽህፌት ቤት የሥራ ክልል የድህረ አዴ*ጋ* ምላሽ ሥራዎችን ይተገብራል፤
- ጅ በኮሚሽኑ ተለይተው የሚሰጡትን ሌሎች ተጨማሪ ተግባራት ያከናውናል፡፡

፲፬ <u>የቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጅ ተግባርና</u> *ኃ*ላፊነት

የቅርንጫፍ ሥራ አስኪያጅ ተጠሪነቱ ለኮሚሽነሩ ሆኖ የሚከተሉት ተግባርና ኃላፊነት ይኖሩታል፡-

- ፩ በቅርንጫፍ ጽህፌት ቤት ደረጃ የኮሚሽኑን ስልጣንና ተግባር በሥራ ሳይ ያውሳል፤
- ፪ የቅርንጫፍ ጽህፌት ቤቱን የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኞች በዚህ ደንብ ድን*ጋጌ መ*ሥረት ያስተዳድራል፤
- ፫ የቅርንጫፍ ጽህፌት ቤቱን ድ*ጋ*ፍ ሰጪ ሥራተኞች አግባብ ባለው የ*መንግሥት* ሥራተኞች ህግ መሰረት ያስተጻድራል፤
- ፬ በቅርንጫፍ ደረጃ ለነዋሪው እና ለተቋማት በአደ*ጋ* ስ*ጋ*ት ቅነሳ፣ በአደ*ጋ* ምላሽና ድህረ አደ*ጋ* ምላሽ ሥራ ላይ እንዲሳተፍ ማንዛቤ ይፈጥራል፤
- ጅ የቅርንጫፉን የሥራ ዕቅድ እና ረቂቅ በጀት በማዘ*ጋ*ጀት ለኮሚሽኑ ያቀርባል፣ ሲፌቀድ በሥራ ላይ ያውሳል፤

13. <u>DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF</u> <u>BRANCH OFFICE</u>

- 1. Based on the powers and functions of the Commission, prepares and provides a plan for risk management services at the branch office level; When approved, it shall be implemented.
- **2.** Implements disaster risk reduction activities in the branch office area of operation.
- **3.** Implements emergency response services in the branch office area of operation.
- **4.** Implements post-disaster response operations in the branch office area of operation.
- **5.** Performs other additional duties as assigned by the Commission.

14. <u>DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF</u> <u>BRANCH MANAGER</u>

The Branch Manager is accountable to the Commissioner and shall have the following duties and responsibilities.

- **1.** At the branch office level, he exercises the powers and functions of the commission.
- **2.** The branch office shall manage the paramilitary officer according to the provisions of this regulation.
- **3.** Manages the support staff of the branch office in accordance with the relevant Civil Service Act;
- **4.** At the branch level, he/she creates awareness for residents and institutions to participate in disaster risk reduction, disaster response and post-disaster response.
- **5.** Prepares the branch's work plan and draft budget and submits it to the commission, when approved, implements it.

፮ የቅፍንጫፍ ጽህፊት ቤቱን የሥራ አፊጻጸም የሂሳብ ሪፖርቶች አዘጋጅቶ ለኮሚሽኑ ያቀርባል፤

አዲስ ነጋሪ ጋዜጣ ቁጥር ፵፫ የካቲት ፲፬ ቀን ፪ሺ፲፭ ዓ.ም.

፯ በኮሚሽንሩ ተለይተው የሚሰጡትን ሌሎች ተጨማሪ ተግባራት ያከናውናል፡፡

ክፍል ሶስት

<u>የፓራሚሲተሪ ሥራተኞች ምልመሳ፣</u> ስልጠና እና ቅጥር

፲፫ ምልመሳ

- ሌሎች ድ*ን*ኅተኛ ፩ በኢሳትና **太ミフタ**デ መቆጣጠርና ቅድመ ሆስፒታል ህክምናና አገልግሎቶችን የሚሰጥ አምቡሳንስ ባለሙ ያና በታች አመራር hH.บ መመዘኛዎች የተዘረዘሩትን ያሚላና ፍላጎት ያስው በጀማሪ ወይንም በምልምል ፓራሚሊተሪ *ሥራተኛነት* ሲመስመል ይችሳል:-
 - ሀ) ዜግንቱ ኢትዮጵያዊ የሆነ፤
 - ለ) እድሜው ከ፲፰ዓመት ያላነሰ ከ፴ ያልበለጠ፤
 - ሐ) ለአደ*ጋ ሥራተኛነት የሚያበቃ*ው የተሟላ ሔንነት ያለው፤
 - መ) ለወንድ ቢያንስ ቁመት ፩.፫ ሜ፣ ክብደት ፱፭ ኪ.ግ የሆነ፤ ለሴት ቢያንስ ቁመት ፩.፷፭፣ ክብደት ፱ ኪ.ግ የሆነች፤
 - *w*) ከማንኛውም ሱስ ነፃ የሆነ፤
 - ረ) መልካም ስነ-ምግባር ያለው፤ ሕና
 - ሸ) በወንጀል የጥፋተኝነት ሪከርድ የሌለበት፤

- **6.** Prepares and submits to the commission the financial reports of the branch office's performance.
- **7.** Performs other additional duties as assigned by the Commissioner.

PART THREE

RECRUITMENT, TRAINING AND EMPLOYMENT OF PARAMILITARY OFFICER

15. RECRUIMENT

- 1. Fire and other emergency management and pre-hospital medical and ambulance services, professionals and management who meet the criteria listed below and who are interested can be recruited as a paramilitary officer as a novice or recruit:-
- A) whose nationality is Ethiopian,
- B) The age is not less than 18 years and not more than 30 years
- C) Who is in perfect health to be an accident officer
- D) For male minimum height 1.70 m, weight55 kg; For female minimum height 1.65,weight 50 kg
- E) free from any addiction
- F) having good morals, and
- G) No criminal record

- ष्ट्र तार्म አንቀፅ ንዑስ አንቀፅ (Š) 189 የተቀመጠው **እንደተ**ጠበቀ የድንገተኛ አደጋዎች บกรร ባለሙያዎችን ለመመል*መ*ል የጤና ጥበቃ ባወጣው መመሪያ ሚኒስቴር መሰረት ይሆናል፤
- ፫ የፓራሚሲተሪ ሥራተኞችን ምልመሳ ማስታወቂያና ሂደት ኮሚሽኑ በሚያወጣው መመሪያ መሰረት ይወሰናል፡፡

፲፮ የትምሀርት ዕድል

18

- ፩ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ስራ ከመጀመሩ በፊት የኮሚሽኑ የሥልጠና ማዕከል የሚሰጠውን ስልጠና በመውሰድ ብቃቱ በስልጠና ማዕከሉ ተመዝኖ መረጋገጥ አለበት፤
- ፪ የስልጠናው ዓይነትና የሚወስደው የጊዜ ርዝመት በኮሚሽኑ የሥልጠና ማዕከል ይወሰናል፤
- ፫ ማንኛውም ጀማሪ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ሥልጣኝ በስልጠና ወቅት፡-
 - የምንብ፣ የመኝታ አገልግሎት፣ U) የልብስ፣ ጫጣ፣ የፅህፊት መሳሪያ እና የኪስ 1341 ያገኛል፤ HCHC አፈጻጸሙ ከማመለከታቸው የአስተዳደር ተቋማት *2C* በመመካከር ኮሚሽኑ በሚያወጣው የአፈጻጸም መመሪያ ይወሰናል፤
 - ለ) ለሚያ*ጋ*ዋመው ህመም ወይም አደ*ጋ* ነፃ ህክምና ያገኛል፤
 - ሐ) በሚመደብበት የሥልጠና ፕሮግራም የመሳተፍ ግዴታ አለበት፤

- 2. Notwithstanding sub-section (1) of this article, it shall be in accordance with the guidelines issued by the Ministry of Health to recruit emergency medical professionals;
- **3.** The notification and procedure for the recruitment of paramilitary officer will be determined as per the guidelines issued by the commission.

16. EDUCATIONAL OPPORTUNITY

- 1. Any paramilitary officer must undergo the training provided by the commission's training center before starting work and his/her skills must be assessed by the training center.
- The type and duration of training will be determined by the Commission's training center.
- 3. Any novice paramilitary trainee during training shall:
 - A. get food, lodging, clothes, shoes, stationery and pocket money. The detailed implementation shall be determined by the implementation guidelines issued by the commission in consultation with the relevant administrative institutions.
 - B. Get free treatment for any illness or accident.
 - C. be obliged to participate in the training program to which he is assigned.

- መ) የማሰልጠኛ ተቋሙን የውስዋ ደንብና መመሪያዎች ማክበር አለበት፤
- ፬ የትምህርት ዕድል ቅድሚያ የሚሰጠው በተመደቡበት የሥራ መስክ የሳቀ ውጤት ሳሳቸው የአደ*ጋ ሠራተኞች* ነው፤
- ፩ ማንኛውም የአደ*ጋ ሥራ*ተኛ የትምህርት ዕድል ለማግኘት ቢያነስ ፪ ዓመት እና በላይ ማገልግል አለበት፤
- ፮ መስሪያ ቤቱ የትምህርት ወጪውን ሸፍኖ የትምህርት ዕድል የተሰጠው **ጎባ**ር **い**んすぞ የፓራሚሊተሪ ስልጠናውን ካጠናቀቀ りうす በኮማሽኑ ውስጥ ለትምህርት የወሰደውን ኢጥፍ 7.16 የማገልግል ግዴታ አለበት፡፡

፲፯ ቃለ መሐሳ

18

- ፩ ማንኛውም የኮሚሽኑ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ መደበኛ የእሳትና ድንገተኛ አደ*ጋዎች መቆጣ*ጠር ትምህርትና ስልጠና እንዳጠናቀቀ ስራ ከመጀመሩ በፊት የሚከተለውን ቃለ መሐሳ ይሬጽማል፡-
 - "ኢኔ..... የሀገሪቱን *ሕ*1-መንግሥት፣ የአስተዳደሩን ቻርተር አዋጅ እና የ*መንግስት ፖ*ሊሲዎችን በማክበር፣ በሥራ አጋጣሚ ያወኩትንና በሚስጥር መያዝ ያለበትን በመጠበቅ፣ አደጋን በመከላከልና በፌጣን ምላሽ ሰጨታት ስሜት በመቆጣጠር፣ ህይወትና ንብረት በማዳን ህዝቡን በዝግጁነት በታማኝነት፣ በቅንታት፣ በአውንትና ያለአድልዎ ለማገልገል ቃል ሕገባለሁ። "
- ፪ የተፃፈው *ቃ*ስ *መ*ሀሳ በፓራሚሊተሪ ሥራተኛው ተፈርሞ በግል ማህደሩ ውስጥ ይቀመጣል፡፡

- D. comply with the internal rules and regulations of the training institution;
- 4. Priority shall be given to disaster officer who excel in their assigned field of study.
- 5. Any disaster officer must serve at least 2 years or more to get an education opportunity.
- 6. An existing paramilitary employee who has been granted an education allowance by the office is obliged to serve double the time spent in the commission after completing his training.

17. **OATH**

1. Any paramilitary employee of the Commission who has completed regular fire and emergency management education and training shall take the following oath before starting work;

I would like to confirm that I promise to serve the people with sincerity, truth honesty, and impartiality by respecting the constitution of the country, the charter of the administration and the government policies, by protecting what is disclosed and what should be kept secret by preventing danger and controlling it with a sense of quick response and saving life and property.

2. The written affidavit is signed by the paramilitary officer and kept in his personal file.

፲፰. ቅጥር

or extere

የተሰጠውን ሥልጠና በሚገባ ማጠናቀቁን በሥልጠና ማዕከሉ ተመዝኖ የተረጋገጠለት ሥልጣኝ በኮሚሽኑ የሚዘጋጅ የቅጥር ውል ይፌፅማል፡፡

፲፱ . ምደባ

- ፩ አንድ ምልምል የፓራሚሲተሪ ሥራተኛ ስልጠናውን ካጠናቀቀ በኋላ በሰለጠነበት ሙያ በኮሚሽኑ ይመደባል፤
- ፪ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ስልጠና ወስዶ በፓራሚሊተሪ ሥራተኛነት የተቀጠረ ሰው ለሁለት ዓመት በፓራሚሊተሪ ሰራተኛነት የማገልገል ግዴታ አለበት፤
- ፫ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪) የተደነገገውን ግዴታ ሳይወጣ ኮሚሽኑን የለቀቀ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ለስልጠናው የወጣውን ወጪ ሙለ በሙለ ለኮሚሽኑ ተመላሽ የማድረግ ግዴታ አለበት::

ጀ. ዝውውር

አንድ የፓራሚሲተሪ ሠራተኛ በሥራ ላይ በሚደርስበት ጉዳት *แงกรร* ተረጋግጦ ሲቀርብ ወይም ዕድሜው ከ፤ ዓመት በሳይ ሆኖ ስራውን ለመስራት ያልቻለ እንደሆነ ወይም በሌሎች አሳማኝ በጤና አና ምክንያቶች የፓራሚሊተሪ *መ* ያውን መሬጸም በብቃት የማይችል መሆኑ በመንግስት ゆんすぞ ከተፈጋገጠ v9 መሰረት ባለው ሙያ በሚመዋነው የሥራ መደብ ይመደባል፤ የጤናውና የዕድሜ ሁኔታ በሌሎች የሥራ መደቦች ተመድቦ ለመስራት የማይችል ከሆነ በሲቪል ሰርቪሱ የመንግስት *ሥራተኞች* リケギ መሰረት 8026.090 ይሆናል፡፡

18. EMPLOYMENT

The trainee who has been evaluated by the training center and certified to have successfully completed the given training will enter into an employment contract prepared by the COMMISSION.

19. ASSIGNMENT

- After completing the training, a recruited paramilitary officer is assigned to the profession in which he is trained by the commission;
- 2. Any person who has received paramilitary training and is employed as a paramilitary officer is required to serve as a paramilitary officer for two years.
- 3. A paramilitary employee who leaves the commission without fulfilling the obligations set forth in sub-paragraph (2) of this article shall be obliged to reimburse the commission in full for the cost of the training.

20. TRANSFER

When a paramilitary officer is medically diagnosed with an on-the-job injury, or is over 50 years old and is unable to do his job, or if it is proven that he is unable to perform his paramilitary profession efficiently due to health or other compelling reasons, he will be assigned to the job category that is appropriate for his profession according to the government employee law. If the condition of health and age makes it impossible to work in other positions, it will be considered according to the rules of the civil service.

ክፍል አራት

<u>ስለደመወዝ፣ ደረጃ ዕድገት እና የሕክምና</u> አገልግሎት

<u>፳፩</u> ስለደመወዝ ደረጃ

18

የፐብሊክ ሰርቪስና የሰው ሀብት ልማት ቢሮ አና ኮሚሽኑ በከተማ አስተዳደሩ የመንግሥት ሠራተኞች የሥራ መደበች ምዘና፣ ደረጃዎች ምደባና የደመወዝ ስኬል ደንብ መሠረት የአስተዳደሩን የፋ ይናንስ አቅም ያገናዘበ ለፓራሚሊተሪ ሥራተኞች የሚያገለግል የደ*መ*ወዝ ደረጃ ስ*ሚ መ*ለከታቸው አስፈጻማ አካላት *2C* በመተባበር አዋንተው ለካቢኔው ያቀርባል፤ ሲፈቀድ ኮሚሽኑ ተግባራዊ ያደርጋል፡፡

ሸ፪ ስለጥቅማጥቅም

- ፩ አበል የሚከፈለው የኮሚሽኑን ሥራ ለማከናወን አስፈላጊ ሆኖ ሲገኝ ብቻ ነው፤
- ፪ ኮሚሽኑ ከሚመለከተው የአስተዳደር ተቋም ጋር በመመካከር የጥቅማ ጥቅም ዓይንቶችንና መጠኑን አጥንቶ ለከተማ ሥራ አስኪያጅ ያቀርባል፤ የከተማ ሥራ አስኪያጅም የቀረበለትን ጥናት መርምሮ የውሳኔ ሀሳብ ለካቢኔው ያቀርባል፤ ሲጸድቅ ተግባራዊ ያደርጋል፡፡

<u> ሸ</u>፫ ስለደመወዝ **ም**ማሪ

የፓራሚሊተሪ ሥራተኞች ደመወዝ ጭግሪ በመንግስት ሥራተኞች የደመወዝ ጭግሪ ደንብና መመሪያ መሥረት በሚወሰነው ጊዜ የሚፈጸም ይሆናል።

PART FOUR

ABOUT SALARY, PROMOTION AND MEDICAL SERVICE

21. SALARY SCALE

The Public Service and Human Resource Development Bureau and the commission will study and submit to the cabinet in cooperation with the relevant executive bodies the salary level for paramilitary officers based on the regulation of the evaluation, grading and salary scale of public employees in the city administration; When approved, the commission will implement it.

22. BENEFITS

- Allowances shall be paid only when necessary to carry out the commission's work.
- 2. The commission shall examine the types and amounts of benefits in consultation with the relevant administrative institution and submit them to the city manager; The city manager also examines the research presented to him and submits a proposal to the cabinet. When approved, it will take effect.

23. SALARY INCREMENT

The increase in the salary of paramilitary officer shall be done in accordance with the government employees' salary increase rules and regulations.

<u>፳፬</u> ስለሽልማትና ማትጊያ

- ፩ ኮሚሽኑ አመታዊ የስራ አፌጻጻም ምዘና ውጤት መሰረት አድርን የሳቀ የስራ አስተዋፅዎ ሳበረከተ የፓራሚሲተሪ ሥራተኛ ሽልማት ወይም ማትጊያ ሊሰዋ ይችሳል፤
- ፪ ኮሚሽኑ ከሚመለከተው የአስተዳደር ተቋም ጋር በመመካከር የሽልማት ወይም የማትጊያ ዓይነት፣ መጠን እና ጊዜ አዋንቶ ለከተማ ሥራ አስኪያጅ ያቀርባል፣ ሥራ አስኪያጁም በቀረበው ዋናት ላይ መክሮ ከውሳኔ ሀሳብ ጋር ለከንቲባው ያቀርባል፣ ሲፌቀድ ተግባራዊ ያደርጋል፡፡

፳ጅ የማዕረማና የደረጃ ዕድባት ዓላማ

የማዕረግና የደረጃ ዕድገት ዓላማ፡-

- ፩ ኮሚሽኑ በማዕረግ እና በደረጃ እድገት የሚያስፌልገውን ብቁ የሆነ የሰው ኃይል ፍላጎት ለማሟላት፤ እና/ወይም
- ፪ የፓራሚሊተሪ ሥራተኞችን በማበረታታት የኮሚሽኑን የሥራ አፌፃፀም ብቃት ለማሻሻል ነው።

<u>፳፮</u> የደረጃ ዕድገት አሰጣጥ

ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛ የደረጃ እድባት የሚያባኘው፡-

- ፩ ሲመደብበት የሚችል ክፍት የሥራ መደብ ሲኖር፤
- ፪ ለሚመደብበት ክፍት የሥራ መደብ የሚያስፌልገውን የትምህርት ደረጃ፣ የሥራ ልምድ፣ ሥነ-ምግባር እና የሥራ አሬባጸም ከሌሎች ተወዳዳሪዎች የተሻለ ሆኖ ሲገኝ፤
- ፫ ለሚመደብበት የሥራ መደብ የሚያስፌልገውን ስልጠና እና የቆይታ ጊዜ ሲያጠናቅቅ፤
- ፬ ከባድ የዲሲፕሊን ቅጣት የተላለፈበት የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ቅጣቱ በህግ አግባብ ካልተሻረ ወይም በይርጋ ካልተሰረዝ በቀር ለደረጃ ዕድገት መወዳደር አይችልም፤

24. AWARD AND INCENTIVES

- 1. Based on the results of the annual performance evaluation, the commission may give an award or reward to a paramilitary officer who has made outstanding work contributions.
- 2. The commission, in consultation with the relevant administrative institution, shall study the type, amount and timing of the award or compensation and submit it to the city manager; The manager advises on the proposed study and submits it to the mayor after making a decision; It will be implemented when allowed.

25. PURPOSE OF RANK AND PROMOTION

- 1. To meet the need of qualified manpower required by the Commission through rank and promotion, and/or
- 2. To improve the performance of the commission by encouraging paramilitary officer.

26. PROMOTION

Any paramilitary officer who will be promoted:

- 1. When there is a vacancy that can be filled;
- 2. When the level of education, work experience, ethics and work performance required for the vacant position is found to be better than other competitors;
- 3. Upon completion of the training and tenure required for the position to which he is assigned.
- A paramilitary employee who has been convicted of a serious disciplinary offense cannot compete for promotion unless the punishment is overturned by law or canceled by resignation;

ጅ ኮሚሽኑ የደረጃ ዕድገት የሚሰጥበትን ዝርዝር የአፌጻጸም መመሪያ ከሚመለከተው የአስተዳደሩ ተቋም ጋር በመመካከር ያወጣል፡፡

<u>፳፯</u> የማዕረግ እድነትና የደረጃ ምልክት

- ፩ ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛ ሥነ-ምግባር፣ የሥራ አልባፀሙና የቆይታ ጊዜው ታይቶ በሚወጣ ዝርዝር መመሪያ መሰረት የማዕረግ ዕድገት ይሰጠዋል፤
- ጀ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) ድን*ጋጌ* ቢኖርም ጀብድ የፌጸ*ሙ ማን*ኛውም የፓራ ሚሊተሪ ሥራተኛ የማዕረግ እድገት ያገኛል፤ዝርዝሩ በመመሪያ ይገለጻል፤
- ፫ ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛ ከደንብ ልብሱ ጋር የሚደረግ የፓራሚሲተሪ ሥራተኛነቱንና የሥራ ደረጃውን የሚገልፅ የደረጃ ምልክት ያደርጋል፤
- ፬ የደረጃ ምልክቶቹ አሰራርና የቀለም ዓይነት የደረጃ አርከኖችን ለመለየት የሚያስችል ይሆናል፤
- ጅ ዝርዝር አ**ፌየ**ፀሙ ኮሚሽኑ በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል።

፳፰ <u>የሕክምና አገልግሎት</u>

- ፩ ማንኛውም ፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የጤና መታወክ ወይም በሥራው ምክንያት ጉዳት ሲደርስበት በአስተዳደሩ የጤና ቢሮ በተመደበው የመንግስት የሕክምና ተቋም የሚሰጠውን የሕክምና አገልግሎት የማግኘት መብት ይኖረዋል፤ ወጪው በኮሚሽኑ ይሸፈናል፤
- ጀ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) ድንጋጌ አንደተጠበቀ ሆኖ ከመንግስት የጤና ተቋም ወይንም የጤና አገልግሎት ውል በተዋዋለበት የጤና ተቋም ትዕዛዝ መሰረት የተፈጸመ የመድሃኒትና ሌሎች የህክምና ወጪዎችን ኮሚሽኑ አረጋግጣ ይሸፍናል፤ ዝርዝር አፈጻጸሙ ኮሚሽኑ በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል።

5. The commission shall issue detailed performance guidelines for promotion in consultation with the relevant administrative institution.

27. RANK PROMOTION AND STATUS INSIGNIA

- 1. Any paramilitary employee will be promoted based on detailed guidelines based on his conduct, performance and tenure;
- 2. Notwithstanding the provision of subarticle (1) of this article, any paramilitary employee who has performed an adventure will be promoted. The details are explained in the guide
- 3. Every paramilitary officer wears a rank insignia with his uniform indicating his status as a paramilitary officer and his job status;
- 4. The design and color of the stair signs shall be used to distinguish the stair steps.
- 5. The detailed implementation will be determined by the guidelines issued by the Commission.

28. MEDICAL SERVICE

- 1. Any paramilitary officer who suffers from illness or injury due to his work shall have the right to receive medical services provided by the government medical facility designated by the administration's health office; The cost shall be borne by the Commission.
- 2. Notwithstanding the provision of subarticle (1) of this article. commission will confirm and cover the medical and other medical expenses incurred according to the order of the health institution that requested from the government and contracted the health service contract. The detailed implementation will be determined by guidelines issued by Commission.

or exters

- ፩ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ በአደ*ጋ* ምላሽ አሰጣጥ ሂደት በስራ ላይ እያለ ለሚደርስበት የአካል ጉዳትና የህይወት ማጣት አደ*ጋዎች* ኮሚሽኑ የመድህን ሽፋን ውል ይገባለታል፤
- ፪ ለዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) የመድህን ሽፋን ውል አፌጻጸም በመመሪያ ይወሰናል፡፡

ክፍል አምስት

የሥራ ሰዓትና ፌቃድ

፴. መደበኛ የሥራ ሰዓት

የኮሚሽኑ የአደ*ጋ ሥራተኞች መ*ደበኛ የስራ ሰዓት እንደ የስራው ሁኔታ የሚወሰን ሆኖ በሳምንት ከ፴፱ ሰዓት መብለጥ ወይንም ማነስ የለበትም፡፡

፴፩ የስራ መግቢያና መውጫ

- ፩ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የሥራ መግቢያና መውጫ ሰዓት በ፳፬ ሰዓት ውስዋ በ፫ ሽፍት የተከፋፈለ ይሆናል፤
- ፪ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) ድንጋጌ ቢኖርም ከኮሚሽኑ የሥራ ባህሪ አንጻር የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የተለየ የሥራ ሰዓት ሊወሰን ይችላል፤
- ፫ የዚህ አንቀጽ ዝርዝር አፌጻጸም ኮሚሽኑ በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል፡፡

፴፪ ስለትርፍ ሰዓት ሥራ

- ፩ ለትርፍ *ሥ*ዓት ሥራ የማካካሻ አረፍት ወይም የትርፍ ሥዓት ክፍ*ያ* ለ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛው ይሰጠዋል፤
- ፪ የትርፍ ሰዓት ሥራ ስለሚፌቀድባቸው ሁኔታዎችና ስለክፍያው መጠንና የማካከሻ ዕረፍት የሚሰጥበት ሁኔታ በመመሪያ ይወሰናል፤
- ፫ መደበኛ የዕለት ሥራን ለመጨረስ የሚደረግ ሥራ እንደ ትርፍ ሰዓት ሥራ አይቆጠርም፡፡

29. INSURANCE COVERAGE

- 1. A paramilitary officer shall be entitled to a contract of insurance cover for the risks of bodily injury and loss of life incurred by the paramilitary officer while on duty in the course of disaster response;
- 2. For sub-article (1) of this article the performance of the contract of insurance coverage shall be determined by regulation.

PART FIVE

WORKING HOURS AND LEAVE

30. REGULAR WORKING HOURS

The normal working hours of the Commission's emergency officer shall not exceed or be less than 39 hours per week depending on the nature of the work.

31.ENTRY AND EXIT OF WORK

- 1. A paramilitary employee's work entry and exit hours will be divided into 3 shifts within 24 hours.
- 2. Notwithstanding the provisions of subsection (1) of this article, the working hours of a paramilitary employee may be determined in accordance with the nature of the work of the Commission;
- 3. The detailed implementation of this article shall be determined by the directives issued by the Commission.

32. OVERTIME WORK

- 1. Compensatory leave or overtime pay for overtime work shall be granted to the paramilitary officer;
- 2. The conditions under which overtime work is permitted, the rate of pay and the granting of compensatory leave shall be determined by regulation
- 3. Work done to supplement regular daily work is not considered overtime work.

፴፫ <u>ስለህዝብ በዓላትና የሣምንት</u> የዕረፍት ቀናት

18

- *፩ ማንኛውም የኮሚሽ*ኑ የፓራሚሊተሪ ひんさぞ በህዝብ በአል፣ በሳምንት ወይም የዕረፍት ቀናት በመንግስት መስሪያ ቤቶች H9 ውሳኔ የሃው ቀን በሚውሉበት ተረኛ わげケオ ውጪ ባለመስራቱ መደበኛ የደመወዝ ክፍደ አይቀነስበትም፤
- g gmb いるきめ አስገድዶ ใบหณ በሳምንት የአረፍት ቀናት በአል፣ ወይም በመንግስት ውሳኔ መስሪያ ቤቶች ዝግ ሆነው በሚውለበት ቀን ተረኛ ከሆኑ ሥራተኞች ውጪ ያሉ ሌሎች *ሠራተኞች እንዲሰራ የታዘዘ* የአደጋ ሠራተኛ የትርፍ ሠዓት ክፍያ ወይም የማካካሻ አረፍት ይሰጠዋል፤ አሬጻጸሙ ኮማሽኑ HCHC በሚያወጣው መመሪያ ይወሰናል፡፡

፴፬. የዓመት ዕረፍት ፌቃድ አሰጣጥ

- ይ የዓመት ዕሬፍት 6. P.S የኮማሽኑን ሪቅድ መሠረት በማድረግና በተቻለ መጠን የአደ*ጋ ሠራተ*ኛውን **デ**ヘナナ በማመዛዘን በሚዘጋጅና የፓራሚሊተሪ ሥራተኛው *እንዲያውቀው* በሚደረግ መርሀ ግብር መሠረት በበጀት ዓመት ውስጥ ይሰጠዋል፤
- ፪ አንድ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ፌቃድ በሚወስድበት ጊዜ በዕረፍት ሳይ የሚቆይበትን የአንድ ወር ደመወዙን በቅድሚያ ሊወስድ ይችላል፤
- ፫ ልዩ ሁኔታ ከሌለ ወይም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛው ተከፋፍሎ እንዲሰጠው ጠይቆ የቅርብ አለቃው ካልፊቀደለት በቀር የዓመት ዕረፍት ፊቃድ ሳይከፋፊል በአንድ ጊዜ በበጀት ዘመኑ መሰጠት አለበት፤
- ፬ የሥራው ሁኔታ በማስገደዱ ወይም በአደ*ጋ* ስ*ጋት ምክንያት የዓመት* ዕረፍት ሬቃድ ሲተሳለፍ ይችሳል፤
- द्व (14.0) አንቀፅ አንቀጽ ንዑስ (Ø) መሰረት የበጀት ዓመት ከመጠናቀቁ በፊት የአረፍት ፍቃድ ወስዶ ያቋረጠ አገልግሎቱን በራሱ ፍቃድ ゆんすぞ የኮማሽኑ የፓራሚሊተሪ አገልግሎት ያልሰጠበት ታስቦ 2њ በፌቃድ የተከፌለውን ሳይ ኢያለ ደመወዝ እንዲመልስ ይደረጋል፡፡

33. PUBLIC HOLIDAYS AND WEEKENDS

- 1. Any paramilitary employee of the Commission shall not be deducted from his regular salary for not working on public holidays, weekly holidays or on days when offices are closed by government decision.
- 2. An emergency officer who is ordered to work on public holidays, weekly rest days, or days when offices are closed by government decision, other than onduty officers, will be given overtime pay or compensatory leave. The detailed implementation will be determined by the guidelines issued by the Commission.

34. ISSUANCE OF ANNUAL LEAVE

- 1. Annual leave SHALL be granted in the fiscal year based on the plan of the commission and as far as possible considering the needs of the emergency officer and according to the plan prepared and made known to the paramilitary officer
- 2. A paramilitary employee may take one month's pay in advance while on leave.
- 3. Unless there are special circumstances or the paramilitary employee requests to be given divided and his immediate superior allows him, annual leave must be granted without dividing it at the same time during the fiscal year.
- 4. Annual leave may be transferred due to work conditions or risk of accidents.
- 5. According to sub-article (1) of this article, a paramilitary employee of the Commission who has taken a leave before the end of the fiscal year and terminated the service on his own accord, will be reimbursed the salary paid while on leave.

<u>ክፍል ስድስት</u> <u>የፓራሚሲተሪ ሥራተኞች ግዴታና</u> ሥነ-ምግባር

፴፭ <u>የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ መሰረታዊ</u> ግዴታዎች

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሠራተኛ:-

- ፩ የመንግስትን ፖሊሲ፣ የኮሚሽኑን ደንብ፣ መመሪያዎችና የአሰራር ሥርዓቶችን የማክበርና የማስከበር ግዴታ አለበት፤
- ፪ መሳ ጉልበቱንና ችሎታውን ለሕዝብ አንልማሎት ማዋል አለበት፤
- ፫ በሥራ መዘርዝሩ ሳይ የተሰጡትን ተግባሮችና ሌሎች በሕጋዊ መንገድ የሚሰጡ ትዕዛዞችን መፈፀም አለበት፤
- ፬ ከኤች.አይ.ቪ (ኤድስ) ምርመራ በስተቀር ከሥራው ጋር በተያያዘ በበቂ ምክንያት የሕክምና ምርመራ እንዲያደርግ ኮሚሽኑ ሲጠይቅ ለምርመራ የመቅረብ ግዴታ አለበት፤
- ፭ ለሥራ *ጓ*ዱና ለመሪው ታጣኝና ግልፅ መሆን አለበት፤
- ፮ በአደ*ጋ* ወቅት በ3ዱ ላይ በአካለ ወይም በህይወቱ ላይ ጉዳት እንዳይደርስበት የመከላከልና የመርዳት ግዴታ አለበት፤
- ፯ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ለዚህ ክፍል ድን*ጋጌዎ*ችና ኮሚሽኑ ለሚያወጣቸው ሌሎች የሥነ-ምግባር መመሪያዎች ተገዥ መሆን አለበት፡፡

፴፮ <u>ታዛዥነት</u>

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ፡-

- ፩ ሥራውን ባለው ዕውቀትና ችሎታ መለ ለሙለ በመጠቀም መዴፀም፤
- ፪ የተመደደበትን መደበኛ ሥራና ሌላውንም ተመሳሳይ ህጋዊ ትዕዛዝ መፊፀም አለበት፤
- ፫ ማንኛውም የፓራሚሲተሪ ሥራተኛ የበሳይ ወይም የኃላፊውን ትዕዛዝ የማክበር ግዴታ አለበት፡፡

PART SIX DUTIES AND ETHICS OF PARAMILITARY OFFICER

35. BASIC DUTIES OF PARAMILITARY PERSONEEL

Any paramilitary officer shall:

- 1. be obliged to respect and enforce the government policy, the commission's rules, guidelines and procedures.
- 2. devote all his energies and talents to public service.
- 3. carry out the tasks given in the work list and other legally given orders;
- 4. With the exception of HIV/AIDS testing, he is obliged to submit to a medical examination when the commission requests him to conduct a medical examination for sufficient reason in relation to his work.
- 5. be honest and transparent with his colleagues and the leader.
- 6. During an accident, he/she has the duty to protect and help his comrades so that they do not suffer any injury to their body or life.
- 7. Any paramilitary officer shall be subject to the provisions of this section and any other code of conduct issued by the Commission.

36. OBEDIENCE

Any paramilitary officer shall:

- 1. Carry out the work using the full knowledge and skills
- 2. carry out his assigned formal work and other similar legal orders;
- 3. Every paramilitary employee is bound to obey the orders of his superior or superior.

፴፯ ሚስጥር መጠበቅ

18

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ፡-

- ፩ አግባብነት ባለው ህግ የተደነገገው እንደተጠበቀ ሆኖ የሀገርንና የህዝብን ደህንነት የሚጎዱ በመሆናቸው ሚስጥር የተባለ መረጃዎችን፤
- ፪ ሥልጣን ባለው ኃላፊ በአግባቡ ካልታዘዘ ወይም በስራ ላይም ሆነ ከስራ ውጪ ጉዳዩን እንዲያውቀው የሚገባው ሰው ካልሆነ በቀር በአሰራር ሚስጥር የሆኑትን መረጃዎችን ለሌላ ማናቸውም ሰው መግለፅ የለበትም፡፡

፴፰ ስለ ስጦታ

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ በአደጋ ሥራተኛነቱ ለሰጠው ወይም እንዲሰጥ ለሚጠበቀው አገልግሎት ማንኛውንም ዓይነት ስጦታ መጠየቅ ወይም መቀበል የለበትም፡፡

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ゆんすぞ የሚሰጠውን ለመስሪያ Ռ# አባልግሎት የሚያጓደል ወይም በማናቸውም ለኳጎን ከተመደበበት የማ ቃረን ወይም ስራ *2C* ከፓራሚሊተሪ **い**んすぞうむ 26 የማይጣጣም ማናቸውንም ሌላ ሥራ መስራት የለበትም፡፡

፵. የንብረት አያያዝና አጠቃቀም

- ፩ ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሊተሪ ሥራተኛ ለሥራ ማከናወኛ የተሰጡትን መሳሪያዎችና መገልገያዎች በአግባቡ የመጠቀም ኃላፊነት አለበት፤
- ፪ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ለሥራ ማከናወኛ የተሰጡትን መሳሪያዎችና መገልገያዎች ቆጥሮ የመረከብና የማስረከብ ኃላፊነት አለበት፤
- ፫ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የሚገለገልባቸውን መሳሪያዎች ደህንነታቸውን የመጠበቅ፣ የመንከባከብ፣ የማፅዳት ኃላፊነት አለበት፤
- ፬ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የወትሮ ዝግጁነቱን አረጋግጦ የመገኘት ኃላፊነት አለበት፣

37. CONFIDENTIALITY

Any paramilitary officer shall:-

- 1. Keep the information that is classified as confidential because it harms the security of the country and the public, subject to the provisions of the relevant law.
- 2. Shall not disclose confidential information to any other person, unless he is properly instructed by an authorized officer or a person who should know the matter, whether at work or outside of work.

38. <u>GIFT</u>

No paramilitary officer shall solicit or accept any gratuity for services rendered or expected to be rendered as a casualty officer.

39. THE SITUATION IN WHICH IT IS PROHIBITED TO DO OTHER WORK

Any paramilitary employee shall not engage in any other work that interferes with the service rendered to the office or is in any way inconsistent with the work assigned to him or inconsistent with his role as a paramilitary employee.

40. PROPERTY MANAGEMENT AND USE

- 1. Every paramilitary employee is responsible for using the tools and facilities provided for the performance of work properly.
- 2. Any paramilitary employee is responsible for taking over and handing over the tools and facilities given to him for the performance of work.
- 3. Any paramilitary officer is responsible for the safety, maintenance and cleaning of the equipment they use.
- 4. It is the responsibility of any paramilitary officer to ensure their routine.

፵፩ በዕዳ የመጠየቅ ኃላፊነት

<u>፪ሺ</u>፰፻፳

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ለስራ ማከናወኛ የተሰጡትን መሳሪያዎችና መገልገያዎች ላይ ለሚደርስ ጉዳት ወይም ጥፋት በዕዳ ተጠያቂ የሚሆነው ጉዳቱ ወይም ጥፋቱ በርሱ ቸልተኝነት ወይም ሆነ ተብሎ በተፈፀመ ድርጊት ምክንያት የደረሰ እንደሆነ ነው።

፵፪ <u>የደንብና የሥራ ልብስ የመልበስ ግዴታ</u>

- ፩ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ በሥራ ሳይ ሲሆን የደንብና የሥራ ልብሱን አሟልቶ መልበስ ይኖርበታል፤
- ፪ ኮሚሽኑ የደንብ፣ የሥራ ልብስ እና የሥነ-ሥርዓት አከባበር መመሪያ ያወጣል፡፡

፵፫ ንፅህና ስለመጠበቅ

- ፩ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የግል ንፅህናውን እና የደንብና የሥራ ልብሱን ንፅህና በሚገባ መጠበቅ አለበት፤
- ፪ ስለንፅህና አጠባበቅ በኮሚሽኑ የሚወጡ መመሪያዎችን ማክበር አለበት፡፡

፵፬ የተከለከሉ ተግባራት

ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ ፡-

- ፩ የተሰጠውን የደንብና የሥራ ልብሰ ለሌላው ሰው ማዋስ ወይም *መ*ሸጥ አይችልም፤
- ፪ ኮሚሽኑ ሳይፌቅድ ማንኛውም ዓይነት የዕርዳታ መዋጮ ማሰባሰብ አይችልም፤
- ፫ የደንብ ልብሱን ሲለብስ *ጌጣጌ*ጥ ማድረግ የለበትም፤ ሆኖም ባለትዳር ከሆነ የ*ጋ*ብቻ ቀበለትና ተሳጣፊ የጆሮ ጌጥ ብቻ ማድረግ ይችላል፤
- ፬ የሥራ ማቆም አድማ ማድረግ አይችልም፤
- ጅ ማንኛውንም አድማ የመዋራት፣ የማስተባበር እና በማንኛውም አካል በተጠራ አድማ ውስጥ ተሳታፊ በመሆን አይችልም፡፡

41 RESPONSIBILITY FOR DEBT

Any paramilitary employee is liable for any damage or destruction to the equipment and facilities provided for the performance of his duties if the damage or loss is caused by his negligence or willful act.

42 OBLIGATION TO WEAR UNIFORM AND WORK CLOTHES

- 1. Any paramilitary officer must wear their uniform and working clothes while on duty.
- 2. The Commission shall issue guidelines for the observance of rules, work clothes and discipline.

43 KEEPING HYGIENE

Every paramilitary employee

- 1. Shall maintain good personal hygiene and cleanliness of uniform and work clothes.
- 2. Shall comply with the guidelines issued by the Commission on sanitation.

44 PROHIBITED ACTIVITIES

Any paramilitary officer shall:-

- 1. not possible to lend or sell the given uniform and work clothes to another person.
- 2. The Commission may not collect any grant-in-aid without its consent
- 3. not wear jewelry when wearing his uniform. However, if he is married, he can only wear a wedding certificate and earrings;
- 4. cannot go on strike
- 5. shall not call any strike, coordinate and participate in any strike called by any party.

2821

18

ስለዲሲፕሊን

ክፍል ሰባት

፵ጅ የዲሲፕሊን ቅጣት ዓላማ

ቅጣት ዓሳማ የዲሲፒሲን ሥራተኛው የፓራሚሊተሪ (16.00m) የዲሲፒሊን ጉድለት ወደፊት ተጸጽቶ *እንዲታረም፤* ሥራውን በአማባቡ ለማስቻል *እንዲያከናውን* ወይም የጣይታረም ሆኖ ሲንኝ ለማሰናበት ነው። ፡

፵፮ የዲሲፕሊን ቅጣት ዓይነቶች አመዳደብ

- § የዲሲፕሊን ጉድለት የፌፀመ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ እንደጥፋቱ ክብደት ከሚከተሉት አንዱ ሊወሰንበት ይችላል:-
 - ሀ) የቃል ማስጠንቀቂያ፤
 - ስ) የፅሑፍ ማስጠንቀቂያ፤
 - ሐ)እስከ ፲፭ ቀን ደመወዝ የሚደርደስ መቀጮ፤
 - መ)እስከ አንድ ወር ደመወዝ የሚደርስ መቀጮ፤
 - ሥ)እስከ ሶስት ወር ደመወዝ የሚደርስ መቀጮ፤
 - ረ)እስከ ሁለት ዓመት ከሥራ ደረጃና ደመወዝ ዝቅ ማድረግ፤
 - ሰ) ከሥራ ማሰናበት፡፡
- <u>፪ በዚህ አንቀጽ</u> $(\underline{\hat{Q}})$ ንዑስ አንቀጽ ከተራ ፊደል እስከ (σv) (\mathbf{U}) የተሰረዘሩት የዲሲፕሊን ቀሳል ቅጣቶች ሲሆኑ፤ ከተራ ፊደል (ሥ) እስከ የተሰረዘሩት ከባድ (Ų) ቅጣቶች የዲሲፕሊን ተብለው ይ*መ*ደባለ። :

PART SEVEN

ABOUT DISCIPLINE

45 <u>PURPOSE OF DISCIPLINARY</u> PUNISHMENT

The purpose of disciplinary punishment is to enable the paramilitary officer to repent and correct their disciplinary actions in the future, or to dismiss them if they are found to be irreparable.

46 <u>CLASSIFICATION OF TYPES OF</u> DISCIPLINARY PUNISHMENT

- 1. A paramilitary employee who commits a disciplinary offense may be sentenced to one of the following depending on the severity of the offense:
 - A. verbal warning
 - B. written warning
 - C. fine of up to 15 days salary
 - D. A fine of up to one month's salary
 - E. A fine of up to three months' salary
 - F. Demotion from work level and salary for up to two years
 - G. Dismissal.
- 2. The measures mentioned in sub-article (1) of this article, letter (a) to (d) are minor disciplinary punishments, and the measures mentioned in letter (e) to (g) are classified as severe disciplinary punishments.

፵፯ <u>ቀላል የዲሲፕሊን ቅጣት የሚያስከትሉ</u> ጥፋቶች

የሚከተሉት ቀላል የዲሲፕሊን ቅጣት የሚያሳከትሉ ጥፋቶች ናቸው፡-

- ፩ የተሟሳ *የሥራና የደንብ* ልብስ አሟልቶ አለ*መገኘት*፤
- ፪ በሥራ ቦታ ተገኝቶ ወደ ሥራ አለመሰማራት፣ የሥራ ሳይ ልምምድ አለማድረግ፤
- ፫ በሥራ ሰዓት ተሰብስቦ ከተልዕኮ ውጪ የሆኑ ሀሜት፣ አሉባልታ ማውራት፤
- ፬ የሥነ ሥርዓት ጉድለቶችን ለሚመለከተው ክፍል አለማሳወቅ፤
- ጅ ያለ በቂ ምክንያት ወይም ያለፌቃድ ከሥራ መቅረት፤
- ፮ የግልና የሥራ መሳሪያ ንፅሕናን ያለመጠበቅ፤
- ፯ በዚህ አንቀጽ ከተዘረዘፍት ተመሳሳይ ባህሪይ ያለው ቀላል የዲሲፒሊን ጉድለት ነው፡፡

፵፰ <u>ከባድ የዲሲፕሊን ቅጣት የሚያስከትሉ</u> ጥፋቶች

የሚከተሉት ከባድ የዲሲፕሊን ቅጣት የሚያስከትሉ ጥፋቶች ናቸው፡-

- ፩ ትዕዛዝ ባለማክር፣ በቸልተኝነት በመለገም ወይም ሆነ ብሎ የአሥራር ሥነ ሥርዓትን ወይም የመንግስትን ፖሊሲ ባለመከተል በሥራ ሳይ በደል ማድረስ፤
- ፪ ጉዳዮችን ሆን ብሎ ማዘገየት ወይንም ባለጉዳዮችን ማጉላላት፣
- ፫ ሥራ እንዳይሰራ ሆን ብሎ ማወክ ወይም ከሚያውኩት *ጋር መ*ተባበር፤
- ፬ በቀላል የዲሲፕሊን ቅጣት እርምጃዎች ባለመታረም ያለበቂ ምክንያት በተደ*ጋጋ*ሚ ከሥራ መቅረት ወይም የሥራ ሰዓት አለማክበር፤
- ጅ በሥራ ቦታ በጠብ አጫሪነት መደባደብ፤
- ፮ በልማዳዊ ስካር ወይም በአደንዛዥ ዕፅ ሱስ በመመረዝ ሥራን መበደል፤
- ፯ ጉቦ መቀበል ወይም እንዲሰጠው መጠየቅ፤

47 <u>MISDEMEANORS THAT RESULT IN</u> <u>LIGHT DISCIPLINARY PUNISHMENT</u>

The following are minor disciplinary offences:

- 1. Failure to complete work and uniform
- 2. Failure to attend and engage in work, failure to do on-the-job training;
- 3. Gathering during work hours and talking about rumors that are outside of the mission
- 4. Failure to report procedural deficiencies to the appropriate department
- 5. Unexcused or unauthorized absence from work
- 6. Failure to keep personal and work equipment clean
- 7. It is a simple disciplinary offense of the same nature as listed in this article.

48 <u>OFFENSES THAT RESULT IN SEVERE</u> <u>DISCIPLINARY PUNISHMENT</u>

The following are serious disciplinary offences:-

- 1. Misconduct at work by disobeying orders, neglecting to comply or willfully failing to follow procedure or government policy
- 2. Deliberately delaying cases or exaggerating victims
- 3. Deliberately disrupting or colluding with disrupters
- 4. Repeated absenteeism or noncompliance with working hours without being corrected by simple disciplinary measures
- 5. Violent fighting in the workplace
- 6. Abuse of work through habitual drunkenness or drug addiction
- 7. accepting or soliciting a bribe

- <u>ጀ በሥራ ቦታ ወይም ከሥራ ቦታ ውጪ</u> ለሕዝብ ሞራል ተቃራኒ የሆነ ድርጊት 006,090 E
- **፱ የሌብነት ወይም የ**እምነት ማጉደል ድርጊት መፈፀም፤
- ፲ የማታለል ወይም የማጭበርብር ድርጊት መፈፀም፤
- ፲፩ በመሥሪያ ቤቱ ንብረት ላይ ሆን ብሎ ወይም በቸልተኝነት ጉዳት ማድረስ፤
- ፲፪ በሥልጣን አለአግባብ መጠቀም፤
- ፲፫ በስራ ቦታ ላይ ጸታዊ ትንኮሳ ወይንም ጥቃት መሬጸም ፤
- ፲፬ ከግዳጅ ስራ ላይ መሸሽ፤
- ፲፰ ሚስጢር የሆኑ *መረጃዎችን* በሚስጢርነት አለመጠበቅ ፡ ፡

፵፱ የዲሲፕሊን እርምጃ አወሳሰድ

- ፩ የዲስፕሊን ቅጣት የማንኛውንም ፍርድ ቤት ውሳኔ ሳይጠብቅ ወይም ሳይከተል ሊወሰን ይችላል፤
- **፪ በማንኛውም የአደ***ጋ ሠራ***ተኛ ላይ** የዲሲፕሊን ቅጣት ከመወሰኑ በፊት *ፈፀመ* የተባለውን የዲሲፕሊን *ጉ*ድለት በፅሑፍ እንዲያውቀው ተደርጕ ራሱን የመከሳከል ዕድል ይሰጠዋል፤
- <u>ር</u> ከባድ የዲሲፕሊን ቅጣት ውሣኔ ሀሳብ የሚያቀርበው በኮሚሽኑ የዲሲፕሊን ኮሚቴ ይሆናል፤
- ፬ ቀላል የዲሲፕሊን ቅጣት ውሣኔ የሚሰጠው እንደአግባብነቱ በቅርንጫፍ ስራ አስኪያጅ ወይም በምክትል ኮሚሽነር ይሆናል፤
- **ጅ የዚህ አንቀጽ ዝርዝር አፈጻጸም ኮሚሽኑ** በማወጣ መመሪያ ይወሰናል፡፡

- 8. Acting against public morals in the workplace or outside the workplace
- 9. Committing acts of theft or defamation
- 10. engaging in deceptive or fraudulent practices
- 11. Willful or negligent damage to office property
- 12. Abuse of power
- 13. Sexual harassment or assault in the workplace
- 14. Escape from forced labor
- 15. Failure to keep confidential information confidential.

49. TAKING DISCIPLINARY **MEASURE**

- 1. Disciplinary sanctions may be imposed without awaiting or following the decision of any court.
- 2. Before disciplinary action is taken against any accident officer, he will be informed in writing of the alleged disciplinary offense and he will be given an opportunity to defend himself
- 3. The Commission's Disciplinary Committee will propose serious disciplinary punishment
- 4. Minor disciplinary action shall be taken by the Branch Manager or Deputy Commissioner as appropriate
- 5. The detailed implementation of this clause shall be determined by a directive issued by the Commission.

- ፲ ማንኛውንም የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛ ከሥራና ከመደወዝ አግዶ ማቆየት የሚቻለው፡-
 - ሀ) የተጠረጠረበት ጉዳይ የሚያስከስሰው መሆኑ ሲረጋገዋ አግባብነት ያላቸውን ማስረጃዎች በማበላሽት፣ በመደበቅ ወይም በማጥፋት ምርመራውን ያሰናክላል ተብሎ ሲታመን፤
 - ለ) በመንግሥት ንብረት ላይ ተጨማሪ ጉዳት ያደርሳል ተብሎ ሲታመን፣
 - ሐ) ከተከሰሰበት ጥፋት ክብደት አንጻር የሌሎችን ሥራተኞች ሞራል የሚነካ ወይም የተገል*ጋ*ዩ ሕዝብ በ*ሙሥሪያ* ቤቱ ሳይ ሊኖረው የሚገባውን እምነት ያዛባል፣ ወይም
 - መ) ተሬጸመ የሚባለው ጥፋት ከሥራ ያስወጣል፤ተብሎ ሲገመት ነው፤
- ፩ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፩) መሠረት አንድ የፓራሚሊተሪ ሠራተኛ ከሥራና ከደመወዝ ታግዶ ሊቆይ የሚችለው ከሁለት ወር የማይበልጥ ጊዜ ይሆናል፤
- ፪ በዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪) መሠረት ከሥራና ከደመወዝ ታግዶ እንዲቆይ የሚደረግ የፓራሚሊተሪ ሠራተኛ ከመደበኛ ሥራው ታግዶ የሚቆይበት ጊዜና ከሥራ የታገደበት ምክንያት በኮሚሽኑ የበላይ ኃላፊ ወይም በተወካዩ በጽሐፍ እንዲያውቀው ይደረጋል፤
- ፫ የ*ፓራሚ*ሊተሪ ሥራተኛው በተከሰሰበት የዲሲፕሊን ጥፋት ምክንያት ከሥራ እንዲሰናበት ካልተወሰነበት በስተቀር በእግዱ ወቅት ሳይከፌለው የቀረው ደመወዝ ያለወለድ ይከፌለዋል፤
- ፬ የ*ፓራሚ*ሲተሪ ሥራተኛው ከሥራ በመታገዱ ምክንያት ከዕግዱ *ጋር* ያልተያያዙ ሌሎች መብቶቹንና ግዴታዎቹን ተፈጻሚነት አያስቀርም፤
- ፭ የዚህ አንቀጽ ንዑስ አንቀጽ (፪) ድን*ጋጌ* ቢኖርም ከሥራና ደመወዝ ታግዶ የቆየ የፓራሚሲተሪ ሥራተኛ ከሥራ እንዲሰናበት ወይም በዚህ አንቀጽ በንዑስ አንቀጽ (፫) መሥረት ደመወዙ እንዲከፌለውና ወደ ስራው እንዲመለስ ሳይደረግ የዕግዳ ጊዜ ካበቃ፡-

50. SUSPENDING AN ACCIDENT OFFICER FROM WORK AND SALARY

- 1. Any paramilitary officer may be suspended from duty and pay if:
 - A. When it is confirmed that the suspected case is incriminating, when it is believed that the investigation will be hindered by damaging, hiding or destroying the relevant evidence.
 - B. When it is believed that it will cause additional damage to government property.
 - C. In terms of the gravity of the alleged crime, it affects the morale of other employees or distorts the trust the public should have in the office, or
 - D. When it is estimated that the offense committed will result in dismissal;
- 2. In accordance with subsection (1) of this article, a paramilitary employee may be suspended from work and pay for a period not exceeding two months
- 3. In accordance with subsection (2) of this article, a paramilitary employee who is suspended from work and salary will be notified in writing by the head of the commission or his representative, the period of suspension and the reason for suspension.
- 4. The unpaid salary during the period of suspension shall be paid without interest unless the paramilitary employee is dismissed for disciplinary offence.
- 5. A paramilitary officer's suspension does not affect his other rights and obligations that are not related to the suspension.
- 6. Notwithstanding the provisions of subsection (2) of this article, if a paramilitary employee who has been suspended from work and salary is dismissed or his salary is paid and returned to work in accordance with subsection (3) of this article, if the suspension period ends:

- ሀ) የመዘግየቱ ምክንያት የዲስፕሊን ክሱን የማጣራቱ ሂደት ውስብስብ ከሆነ የአደ*ጋ ሥ*ራተኛው ግማሽ ደመወዙ እየተከፈለው፣ ወይም
- የመዘግየቱ ምክንያት ለ) የሆነው ሥራተኛው የፓራሚሊተሪ ራሱ ያለደመወዝ ክፍያ፣ **እ**ማዱ ከሆን እስከ አንድ ወር ድረስ እንዲራዘም ይሶበዓ Pan mys ՌÆ うへん ሊወስን ይችላል፤
- **፯** ከሥራና ደመመዝ ታባዶ 989 የፓራሚሊተሪ ゆんすぞ ከሥራ ኢንዲሰናበት ወይም ดนง አንቀጽ $(\hat{\Gamma})$ መሠረት በንዑስ አንቀጽ ደመወዙ እንዲከፈለውና ወደ ሥራው መደበኛውም *እንዲመ*ለስ ሳይደረግ 175 የተራዘመው የዕማድ ከተጠናቀቀ የሥራና የደመወዝ እግዱ ተንስቶ የዲሲፕሊን መታየት ክሱ リタグ ይቀጥላል፣ ለመዘግየቱ ምክንያት የሆኑ የኮማቴ አባላትና የሥራ ኃላፊዎች በዲስፕሊን ጥፋት ተጠያቂ ይሆናሉ፤
- ፰ የዲሲፕሊን ክሱ የሚመለከተው የፓራ ሚሊተሪ ሥራተኛ ከስራና ደመወዝ ከመታገዱ በፊት ወይም በታገደ ፫ ተከታታይ የስራ ቀናት ውስጥ ለዲሲፕሊን ኮሚቴ መቅረብ አለበት፡፡

<u>ክፍል ስምንት</u> ስለ ልዩ ልዩ ኮሚቴዎች

፶፩ ለዲሲፕሊን ኮሚቴ

ከባድ የዲሲፒሊን ቅጣቶች የሚያስከትሉ ፕፋቶችን የመመርመርና የውሳኔ ሀሳብ የማቅረብ ሥልጣን የተሰጠው የዲሲፒሊን ኮሚቴ በዚህ ደንብ ተቋቁሟል፡፡

፶፪ <u>የዲሲፕሊን ኮሚቴ አደረጃጀትና</u> ተጠሪነት

- ፩ የዲሲፕሊን ኮሚቴ አምስት አባሳት ይኖሩታል፦
 - ሀ) በኮሚሽነሩ የሚመደብ የኮሚቴው ሰብሳቢና እና ሁለት አባላት፤
 - ለ) ከፓራሚሊተሪ ሥራተኞች በሥራተኞች የሚመረጡ ሁለት አባላት፣ አንዱ ሴት መሆን አለባት፤

- A) If the reason for the delay is that the investigation of the disciplinary case is complicated, the accident officer is being paid half his salary or
- B) If the reason for the delay is the paramilitary employee himself, the superior of the office may decide to extend the suspension without pay for up to one month.
- 7. If a paramilitary employee who has been suspended from work and salary is dismissed from work or his salary is paid and returned to work in accordance with subsection (3) of this article, if the normal or extended period suspension is completed, the suspension from work and salary will be lifted and the disciplinary case will continue to be considered. However. committee members and officials responsible for the delay will be liable for disciplinary offences.
- 8. The disciplinary charge must be Disciplinary submitted to the Committee before the concerned paramilitary employee is suspended from work and pay or within 3 consecutive working days of suspension.

PART EIGHT VARIOUS COMMITTEES

51. DISCIPLINARY COMMITTEE

A Disciplinary Committee which is empowered to investigate and make recommendations for offenses that result in severe disciplinary penaltieshas been established by this regulation,

52. DISCIPLINARY COMMITTEE ORGANIZATION AND ACCOUNTABILITY

- 1. The Disciplinary Committee shall consist of five members:
 - A) The chairman and two members of the committee appointed by the commissioner.
 - B) Two members elected by the staff from among the paramilitary officer, one of whom should be a woman.

- ፪ ከሰው ሀብት አስተዳደር ያለድምጽ የሚወከል በፀሐፊነት የሚያገለግል አንድ ሰው ይመደባል፤
- ፫ የኮሚቴው ተጠሪነት ለኮሚሽነሩ ይሆናል፤
- ፬ የኮሚቴው የሥራ ዘመን ፪ ዓመት ይሆናል ፣ ሆኖም አሳማኝና በቂ ምክንያት ሲኖር የስራ ዘመኑ ሳያበቃ ማንኛውም የኮሚቴው አባል በሌላ አባል ሊተካ ይችላል፤
- ጅ የሥራ ዘመኑ ያበቃ የኮሚቴ አባል ለአንድ ጊዜ በድ*ጋ*ሚ ሊመረጥ ይችላል፡፡

<u>፶፫ የዲሲፕሊን ኮሚቴ የአሰራር ሥነ-ስርዓት</u> የኮሚቴው የአሥራር ሥነ ሥርዓት እንደሚከተለው ይሆናል፡-

- ፩ በማናቸውም ስብሰባ ከአባላት ፪/፫ኛ በላይ ሲ*ገኙ ም*ልዓተ ጉባኤ ይኖራል፤
- ፪ ማናቸውም ጉዳይ በስብሰባው በተገኙ አባሎች በድምፅ ብልጫ ይወሰናል፤
- ፫ የኮሚቴው አባላት ድምፅ አኩል ከሆነ የኮሚቴው ሰብሳቢ ያለበትን ወገን ውሳኔ የኮሚቴው ውሳኔ ይሆናል፤
- ፬ የኮሚቴው በድምፅ ብልጫ በሚወሰንበት ጊዜ የአነስተኛ ድምፅ አስተያየት ከነምክንያቱ በስብሰባው ቃለ ጉባዔ መመዘግብ አለበት፤
- ጅ ኮሚቱው አስፈላጊ ሆኖ ሲያገኘው በዚህ አንቀጽ ከተጠቀሰው በተጨማሪ የራሱን የአሥራር ዕቅድ ያወጣል፤
- ፮ የዲሲፕሊን ኮሚቴ የቀረቡለትን ጉዳዮች ከዕቅም በሳይ ካልሆኑ በተቀመጠው ጊዜ ጉዳዩን መርምሮ የውሳኔ ሀሳብ ያቀርባል፡፡

- 2. A non-voting representative from Human Resources Management shall be appointed to serve as secretary;
- 3. The Committee shall be accountable to the Commissioner;
- 4. The term of office of the committee will be 2 years. However, any member of the committee can be replaced by another member before the end of his term of office when there is a convincing and sufficient reason.
- 5. A committee member whose term of office has expired may be re-elected once.

53. PROCEDURES OF THE DISCIPLINARY COMMITTEE

The procedure of the committee will be as follows:-

- 1. A quorum is formed when more than 2/3 of the members are present at any meeting.
- 2. Any matter shall be decided by majority vote of the members present at the meeting.
- 3. If the votes of the members of the committee are equal, the decision of the committee chairperson shall be the decision of the committee.
- 4. When the committee decides by majority vote, the opinion of the minority vote must be recorded in the minutes of the meeting.
- 5. When the committee deems it necessary, it will draw up its own operational plan in addition to what is mentioned in this article.
- 6. The Disciplinary Committee will examine the cases and make a decision within the set time if they are not beyond their capacity.

፶፬ የቅሬታ አጣሪ ኮሚቴ ማቋቋም

- ፩ ኮሚሽኑ ቅሬታ ያለው ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የሚያቀርበውን ቅሬታ እየተቀበለ በማጣራት የውሳኔ ሀሳብ ለመሥሪያ ቤቱ የበላይ ኃላፊ የሚያቀርብ የቅሬታ አጣሪ ኮሚቴ ማቋቋም አለበት፤
- ፪ ከሚቴው ፭ አባላት የሚኖሩት ሲሆን አባላቱም በመስሪያ ቤቱ የበላይ ኃላፊ የሚወከል አንድ ሰብሳቢ፣ ፫ በሥራተኛው የሚመረጡ አባላት እና ከሰው ኃይል አስተዳደር አንድ የሰው ኃይል ባለሙያ ይሆናሉ።

፶፩ የቅሬታ አጣሪ ኮሚቴው ተግባርና ኃላፊነት

የቅሬታ አጣሪ ኮሚቴ ከሚከተሉት ጉዳዮች ጋር በተያያዘ የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የሚያቀርባቸውን ቅሬታዎች እያጣራ የውግኔ ህግብ የማቅረብ ኃላፊነት አለበት፤

- ፩ ከቀላል የዲሲፕሊን ቅጣት *ጋር* የተ*ያያዘ* ቅሬታ፤
- ፪ ከሕጎችና *መመሪያዎ*ች አተረጓጎም ወይም አፈጻጸም፤
- <u> ፫</u> ከመብቶችና ዋቅሞች አጠባበቅ፤
- *፭* ከሥራ ምደባና ደረጃ አሰጣጥ፤
- ፮ *ከሥራ አሬጻ*ጸም ምዘና፤
- ፯ በሥራ ኃላፊ ከሚፌጸሙ ተገቢ ያልሆኑ ተፅሪኖዎች፤
- ፰ በዚህ ደንብ አንቀፅ ፵፮ ንዑስ አንቀፅ (፩) ተራ ፊደል (ሀ) እና (ለ) መሠረት ከሚወሰደ የዲሲፕሊን እርምጃዎች፤
- ፱ የሥራ ሁኔታዎችን ከሚመለከቱ ሌሎች ጉዳዮች።

<u>ክፍል ዘጠኝ</u> ስለ ደንብ ልብስና ሥራ ልብስ፣ አርማና መታወቂያ

፶፮ ስለደንብና የሥራ ልብስ

ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሊተሪ ሥራተኛ ስለሚያገኘው የደንብ፣ የማዕረግና የሥራ ልብስ ቀለምና **ተራት በኮሚሽኑ በሚወጣ** መመሪያ ይወሰናል፡፡

54. ESTABLISHMENT OF GRIEVANCE INVESTIGATION COMMITTEE

- 1. The Commission should establish a complaint investigation committee that will investigate and submit a decision proposal to the higher official of the office.
- 2. The committee shall have 5 members which consist of a chairman appointed by higher official of the office, 3 employees elected by the employees and one employee from human resource department.

55. DUTIES AND RESPONSIBILITIES OF THE GRIEVANCE INVESTIGATION COMMITTEE

The Grievance Investigation Committee is responsible for investigating the complaints submitted by the paramilitary officer and making recommendations regarding the following;

- 1. Complaint related to simple disciplinary punishment
- 2. Interpretation or implementation of laws and regulations.
- 3. Protection from rights and benefits.
- 4. Health and safety conditions in the work environment
- 5. From job assignment and grading
- 6. From performance appraisal
- 7. Undue influence from the employer;
- 8. Disciplinary measures taken under subarticle (1) Article 46 (a) and (b) of this regulation
- 9. Other matters relating to working conditions.

SECTION NINE UNIFORMS AND WORK CLOTHES, EMBLEMS AND IDENTIFICATION

56. UNIFORM AND WORK CLOTHES

The color and quality of the uniform, rank and work clothes that any paramilitary employee will receive will be determined by the instructions issued by the commission.

፪ሺ፰፻፳፰

- ፩ የኮሚሽኑ አርማ በቅድሙ ፣ በአደጋና በድህረ አደጋ ወቅት የሚሰጡ አገልግሎትን በሚገልፅ መልኩ የሕዝብ አገልጋይነትን የሚያንፀባርቅ ይሆናል፤ ዝርዝሩ በመመሪያ ይወሰናል፤
- ፪ የኮሚሽኑን ዓርማ በፓራሚሊተሪ ሥራተኛ መታወቂያ ካርድ፣ በመለዮ፣ በኮሚሽኑ ተሽከርካሪዎች፣ ኮሚሽኑ በሚወስነው ሌሎች ቦታዎችና አኳኋን እንዲኖር ሊደረግ ይችላል፤
- ፫ ማንኛውም የ*ፓራሚ*ሲተሩ ሥራተኛ የሥራ ድርሻውን የሚገልፅ ባጅ ይኖረዋል፤
- ፬ የኮሚሽኑ ልዩ ልዩ የሥራ ክፍሎች እንደ ስራቸው ፀባይ ከኮሚሽኑ አርማ በተጨማሪ የራሳቸው ባጅ ሊኖራቸው ይችሳል፡፡

፶፰ ስለመታወቂያና መለያ ቁጥር

- ፩ ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ የመስሪያ ቤቱ ሥራተኛ መሆኑን የሚገልፅ በኮሚሽኑ የሚዝጋጅ የመታወቂያ ካርድ ይኖረዋል፤
- ፪ የመታወቂያ ካርዱ የሚከተሉትን መረጃዎች መያዝ ይኖርበታል፡-
 - ሀ) የከተማ አስተዳደሩና የኮሚሽኑ አርማ፤
 - ለ) የፓራሚሊተሪ ሥራተኛውን ሙለ ስም፣ የሥራ ደረጃ፣ የደም ዓይነት እና መለያ ቁጥር ይይዛል፤
- ፫) ማንኛውም የፓራሚሊተሪ ሥራተኛ በስራ ቦታውና የአደጋ መከላከልና መቆጣጠር ተግባሮችን በሚያከናውን ጊዜ የመታወቂያ ካርዱን መያዝ ይኖርበታል፡፡

<u>ክፍል አስር</u> ልዩ ልዩ ድን*ጋጌዎች*

<u> ፵፱</u> የመተባበር ግዴታ

ማንኛውም ሰው ይህን ደንብ የማክበርና የማስከበር ግዴታ አለበት፡፡

57. INSIGNIA AND BADGE

- 1. The insignia of the commission will reflect public service as it describes the services provided during pre-disaster and post-disaster periods. Details are determined by policy
- 2. The logo of the commission may be on the paramilitary officer's ID card, badge, vehicles of the commission in other places and manners decided by the commission.
- 3. Any paramilitary officer will have a badge that identifies their role.
- 4. Different departments of the Commission may have their own badges in addition to the logo of the Commission depending on the nature of their work.

58. IDENTIFICATION CARD AND IDENTIFICATION NUMBER

- 1. Every paramilitary employee shall have an identification card issued by the Commission stating that he is an employee of the agency;
- 2. He/she shall carry the ID card when performing his/her duty:
 - A. The logo of the city administration and the commission.
 - B. Contains the full name, rank, blood type and identification number of the paramilitary officer.
- 3. Any paramilitary officer must carry the identity card at work and during disaster prevention and control activities.

PART TEN MISCELLANEOUS PROVISIONS

59. DUTY TO COOPERATE

Everyone has a duty to respect and enforce this regulation.

፰ ስለ ሌሎች ሕጎች ተፈጻሚነት

የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር የመንግስት ሥራተኞች አዋጅ፣ ደንብ እና መመሪያ በዚህ ደንብ ውስጥ ባልተሸፊኑ ጉዳዮች ሳይ ተፊጻሚነት ይኖራቸዋል፡፡

፰፩ <u>የተሻረ እና ተፌጻሚነት የማይኖራቸው</u> ሕ**ጎ**ች

- ፩ የአዲስ አበባ ከተማ አስተዳደር የእሳትና ድንገተኛ አደ*ጋዎች* መከላከልና መቆጣጠር ባለሥልጣን የአደረጃጀትንና የአደ*ጋ መከ*ላከልና መቆጣጠር ሠራተኞች አስተዳደርን ለመወሰን የወጣ ደንብ ቁጥር ፲/፪ሺህ በዚህ ደንብ ተሽሯል፤
- ፪ ይህን ደንብ የሚቃረን ማንኛውም የከተማ ካቢኔ ደንብ፣ መመሪያ ወይም የአሰራር ልምድ በዚህ ደንብ በተሸፊኑ ጉዳዮች ላይ ተፊፃሚነት አይኖረውም፡፡

ጃ፪ ደንቡ የሚፀናበት ጊዜ

ይህ ደንብ የካቲት ፲፬ ቀን **፪ሺ፲፰** ዓ.ም ጀምሮ የጸና ይሆናል፡፡

አዲስ አበባ የካቲት ፲፬ ቀን ፪ሺ፲፭ ዓ.ም

አዳንች አቤቤ ደሳ

የአዲስ አበባ ከተማ ከንቲባ

60. THE APPLICABILITY OF OTHER LAWS

The Addis Ababa city government civil servants' proclamation, regulations and directives shall be applied to matters that are not covered by this Regulation.

61. REPEALED AND UNENFORCEABLE LAWS

- 1. The Addis Ababa City Government Regulation provide for the to Organization and Emergency prevention and operation Officers the organizations establishment by a Paramilitary discipline & Administration of Fire and Emergency Prevention and Rescue Authority Regulation No.90 /2017 is repealed by this regulation.
- 2. Any Regulation issued by the Cabinet regulation or any directive or customary practices which are inconsistent with this Regulation shall have no effect.

62. EFFECTIVE DATE

This regulation shall enter into force as of this.... Day of 2023.

Addis Ababa, December 23, 2022

Adanech Abiebie Desa

Mayor of Addis Ababa